

Vivre à Antony

N° 248

Bulletin municipal officiel • Juillet/Août 2010

**DIMANCHE 5 SEPTEMBRE
LA RENTRÉE S'ACTIVE** p. 17

**DU NOUVEAU
POUR LE PALADIN** p. 9

**DOSSIER
UN BEL ÉTÉ ANTONIEN** p. 20





"TRAITEUR DE TOUS LES JOURS"

VOS PLATS PRÉPARÉS, VOS SALADES
ET VOS SANDWICHS AU QUOTIDIEN

"Improviser un dîner à la
maison avec des amis?.."

"Pas envie de cuisiner ce soir?.."

"Pas le temps de déjeuner,
mais pas envie de manger
n'importe quoi?.."



Ouvert 7 jours/7
Même
le dimanche



Nouveau
à Bourg
la Reine

www.delitraiteur.fr

Bourg la Reine
73/75 avenue du Général Leclerc
Dans la nouvelle ZAC de la Bièvre
TEL : 01 47 02 67 85
Ouvert de 07h30 à 22h00



UNITED COLORS OF BENETTON.

22, RUE AUGUSTE MOUNIÉ
92160 ANTONY

INSTALLATION ♦ DÉPANNAGE ♦ DEVIS GRATUIT

ETS. LOREL

Depuis 1980, un professionnel à votre service



NOUVELLES ÉNERGIES RENOUVELLABLES

PANNEAUX SOLAIRES ♦ CHAUDIÈRE À CONDENSATION

Vente - S.A.V.
Installation
agrée
Frisquet



INSTALLATION D'ÉLECTRICITÉ GÉNÉRALE - PLOMBERIE : CHAUFFAGE, SANITAIRE, GAZ

CHAUFFE-EAU : ÉLECTRIQUE, GAZ OU SOLAIRE

RÉNOVATION OU CRÉATION DE VOTRE SALLE DE BAINS - W.C.

CRÉATION DE FAUX-PLAFONDS & DOUBLAGE ISOLANT INTÉRIEUR

5 rue Pierre Vermeir à Antony - Mail : marcellin-lorel@club-internet.fr

Tél. : 01 46 68 77 98 - Port. : 06 72 74 32 35

Vivre à Antony

➤ **SOMMAIRE**

➤ **ÉDITO**

➤ **FLASH**

4à6

- Des bulles dans la ville
- Un week-end au naturel
- Renan Luce à Antony

➤ **AU QUOTIDIEN**

7à12

- École des Rabats, les pieds dans la mare
- Partez en vacances l'esprit libre !
- Le Paladin : nouveaux parcours et nouveaux horaires
- Dans la ville, travaux d'été

➤ **CULTURE ET ANIMATIONS**

13à19

- Fête Nationale : musique et lumières
- La nouvelle saison du Théâtre se dévoile
- Ouverture en septembre du Centre Culturel Château Saran
- La Rentrée s'active
- Hommage à Louise Bourgeois
- Foire aux fromages : le réveil des papilles !



➤ **DOSSIER**

Un bel été antonien

20à24

➤ **JEUNESSE**

27à29

- Tous les sens en éveil !
- Sur les traces de la 2^{de} Guerre Mondiale
- Lycée Descartes, au top du sport !

➤ **VIE DES ANTONIENS**

31à37

- AREA, au service des demandeurs d'emploi
- Des billets passeurs de poèmes
- Don du sang : tous mobilisés
- Jacques Brunschwig, le musicien philosophe
- Handicap : une journée de mobilisation
- Conseil des seniors, au cœur de la vie locale
- Portugal : rencontres au sommet

➤ **SPORT**

39à40

- HBCA : jeu, passe et marque
- Les médaillés de l'ALCEA

➤ **CONSEIL MUNICIPAL**

42à43

- Séance du 20 mai 2010



Les vacances à Antony

L'été s'est fait attendre, mais enfin il est là. L'heure des vacances approche pour beaucoup d'entre nous, qui pourront s'évader vers d'autres cieux, se reposer, profiter du soleil, de la mer ou de la montagne pour reprendre des forces et attaquer la rentrée avec énergie.

Ceux qui ne partiront pas seront tranquilles à Antony. Ils pourront se promener paisiblement dans les rues sans être dérangés par les voitures et flâner dans les parcs.

Mais l'été, c'est aussi une période d'intense activité pour certains services de la commune.

C'est le cas, bien sûr, du service Jeunesse, qui organise les séjours de vacances, en juillet et en août, dans les centres de Samoëns et de Kerjouanno, mais aussi aux quatre coins du pays et à l'étranger. C'est le cas des centres de loisirs qui accueillent les enfants qui restent à Antony.

Les plus grands peuvent aussi participer aux activités proposées par la Maison verte de la rue des Rabats, ou encore nager à la piscine des Iris et jouer au football au stade G. Suant, qui sont ouverts au public tout l'été.

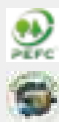
Les services techniques vont aussi travailler d'arrache-pied, en particulier pour achever à temps, avant la rentrée, tous les travaux dans écoles prévus cette année, comme le remplacement tant attendu de la verrière de l'école Jean Moulin, la rénovation des sanitaires des écoles Pajeaud et Velpeau et celle des chaufferies des écoles Paul Bert et Chénier, ou encore la réfection des cours de La Fontaine et d'Anatole France.

Et, enfin, comme chaque été, le CCAS et les bénévoles que je remercie pour leur engagement seront à l'écoute de chacun pour apporter aide et réconfort, notamment en cas de canicule.

Je vous souhaite à toutes et à tous de bonnes vacances !

BULLETIN MUNICIPAL OFFICIEL ÉDITÉ PAR LA VILLE D'ANTONY

Directeur de la publication : Jean-Yves Sénant • Directrice de la communication : Stéphanie Priotton • Rédacteurs : Virginie Bader, Jacqueline Beauvais, Sandrine Bernard, Béatrix Coupeau, Anne-Sophie Meyer • Publicité : Série médias. D. Azan 01 40 96 11 88 • Photos : Hugues Gravouil, Patrick Plas, Fotolia, Stock • Conception & réalisation : Scoop Communication • Imprimerie : Imaye Graphic, Laval.



vivre-a-antony@ville-antony.fr
ISSN 1959-8513

Jean-Yves Sénant
Maire d'Antony

DES BULLES DANS LA VILLE



Le 30 mai, la BD était à l'affiche à Antony. Installées au parc Bourdeau, plusieurs animations étaient proposées autour du thème « *Regards vers l'Orient* » : rencontres-dédicaces, un café littéraire, une exposition, des « bulles musicales », des « boîtes à secrets » et une séance de cinéma en plein air avec à l'affiche *Slumdog Millionaire* de Danny Boyle.



LA TOUR EIFFEL À ANTONY

Du 26 mai au 12 juin, s'est tenue en mairie une exposition inédite, réalisée par Michel Lyonnet du Moutier à partir de son ouvrage *L'aventure de la Tour Eiffel, réalisation et financement*. Cette présentation richement illustrée se proposait de lever le voile sur les coulisses méconnues d'un exploit à la fois technique et humain.

HONNEUR AU TRAVAIL

Samedi 5 juin, le maire, Jean-Yves Sénant, a remis les diplômes de la médaille d'honneur du travail à 74 Antoniens méritants. La cérémonie a eu lieu à l'Hôtel de Ville en présence de nombreux élus municipaux. Parmi les diplômés, 7 ont été récompensés

de la médaille Grand or pour avoir travaillé pendant plus de 40 ans. Félicitations à tous !



UN WEEK-END AU NATUREL

Les 29 et 30 mai derniers, la nature était à l'honneur à l'occasion du Village de la Nature et de l'Environnement organisé par la Ville. Parmi les nombreuses animations, une belle place était réservée cette année au développement durable.



SUPERS MAMANS !



Samedi 29 juin, avait lieu la réception organisée en l'honneur des Médaillées de la famille française qui récompense chaque année les femmes ayant élevé au moins quatre enfants. Cette année, neuf mamans ont reçu leur diplôme et décoration des mains du maire, Jean-Yves Sénant, en présence de nombreux élus. Félicitations à elles et merci à l'association AGEFA qui instruit les dossiers.



RÉMY POUTIERS À L'HONNEUR

Le 7 juin, le maire Jean-Yves Sénant remettait la médaille d'or de la Ville à Rémy Poutiers. Fondateur en 1990 de la Pause, un accueil de jour pour les sans domicile fixe, il a largement œuvré avec les Amis de l'Avenir pour le logement d'urgence. Rémy Poutiers a également été conseiller municipal de 1995 à 2001. C'est cet engagement de longue date dans la vie publique et, en particulier son engagement en faveur des plus démunis, que la Ville a tenu à récompenser.



Maui Jim : la polarisation sans compromis !



BARTHÉLEMY OPTICIENS



L'opticien référence

La plus belle façon de voir

La plus belle façon de voir

29, avenue Aristide Briand - 92160 Antony ☎ 01 46 68 55 16



RENAN LUCE À ANTONY

Antony n'a pas attendu le 21 juin pour célébrer la Fête de la musique organisée par la Ville avec le Conseil des Jeunes Citoyens. Les festivités ont en effet débuté dès le dimanche 13 au parc Heller avec des concerts de groupes amateurs sélectionnés par le CJC. L'apothéose de la journée fut l'arrivée sur scène de Renan Luce.



L'ART DE BIEN VOISINER !

Le 28 mai dernier, à l'occasion de la fête des voisins, de nombreux Antoniens se sont retrouvés pour quelques moments chargés en convivialité.



APPEL DU 18 JUIN

Les Antoniens étaient venus nombreux sur le parvis de l'Hôtel de Ville pour assister à la commémoration du 70^e anniversaire de l'appel lancé depuis Londres le 18 juin 1940 par le général de Gaulle. Bernard Bouloc, sous préfet d'Antony, Jean-Yves Sénant, maire d'Antony, Jean-

Paul Dova, vice-Président du Conseil général, ainsi que de nombreux élus municipaux et présidents d'associations d'anciens combattants étaient présents. Chloé Letourneur, élève en classe de première au lycée Descartes, a lu l'appel du 18 juin et Marcel Bigoin, vétéran des Forces Françaises Libres, a lu *le Salut*, un extrait des Mémoires de guerre du général de Gaulle.



ÉCOLE DES RABATS

➤ LES PIEDS DANS LA MARE

Au cours de l'année scolaire, les élèves de la classe de CM2 de Mme Favéy à l'école des Rabats, ont activement participé à la réhabilitation des mares du Bois de l'Aurore.

Il y a quelques années déjà, une réflexion avait été menée avec l'école, située à proximité. Objectif : créer un aménagement spécifique du Bois devant favoriser la biodiversité, notamment avec l'agencement de deux mares. Mais au fil des années, les mares, manquant peu à peu de luminosité, se sont trouvées comblées de terre et de végétaux morts, et des algues vertes s'y sont installées. Autant d'éléments entraînant leur disparition prochaine, et donc le déséquilibre de l'écosystème du site.

Ateliers biodiversité

Sous l'impulsion de leur professeur, les élèves ont mis en place un projet afin de remettre les mares en état. « La biodiversité est un thème que l'on peut exploiter dans de nombreux domaines d'apprentissages : sciences, géographie, littérature, instruction civique... Cette étude a surtout permis de faire comprendre

aux élèves le rôle de chaque espèce vivante dans la chaîne de la vie », explique Mme Favéy. Des ateliers avec l'animatrice nature de la Ville leur ont ainsi permis de connaître l'écosystème particulier des mares, avec la visite d'une mare « en bonne santé » au parc Heller.

Des ateliers de terrain ont également été organisés avec la Communauté d'agglomération des Hauts-de-Bievre, l'association CPN et les jardiniers de la ville. Les enfants ont alors creusé des rigoles, pour augmenter l'apport en eau des mares. Afin de consolider leur beau travail, d'autres travaux sont prévus par la Ville. Quant à Mme Favéy, elle a bien l'intention de poursuivre ce projet avec ses élèves à la rentrée prochaine !



Bien équipés, les enfants ont travaillé avec ardeur !



ELLES PARLENT D'ELLES !

Le 21 mai dernier, les entrepreneuses d'Antony avaient rendez-vous au premier petit-déjeuner réseau des femmes chefs d'entreprise. Réunies à l'initiative de Sylvie Aguilar, conseillère municipale déléguée aux Relations avec les entreprises, elles étaient ainsi une trentaine à se retrouver

au restaurant La Cour. Après une présentation des dispositifs mis à leur disposition par la Ville et ses partenaires, Les Elles d'Antony ont échangé autour de leur activité et de leur savoir-faire dans une ambiance de convivialité toute féminine. Une expérience à renouveler, selon les dires de ces femmes dynamiques et pleines d'entrain !

Si vous souhaitez faire partie des Elles d'Antony et être informée des prochains rendez-vous, envoyez un email à service_economique@ville-antony.fr

Faites du solaire votre 2^e source de revenu

Revendez votre électricité à EDF

éco énergie
votre partenaire écologique

90, avenue du Général Leclerc 92340 Bourg-la-Reine
☎ 01 47 02 10 88 Port. : 06 18 90 65 25

01 57 19 01 04
01 57 19 01 04

Micro - Réseau - Internet

ChronoMicro
l'informatique de proximité

Installation
Dépannage - Formation
Assistance - Maintenance
Conseil

HORAIRE D'OUVERTURE ET D'INTERVENTION
Du lundi au vendredi de 9h00 à 19h00
Interventions sur site jusqu'à 21h00
Le samedi de 9h00 à 12h00 et de 14h à 18h

Un technicien chez vous en 4h Chrono

ChronoMicro Antony - 2 rue Barthélemy - 92160 Antony
Tél: 01 57 19 01 01 - Fax: 01 57 19 01 24 - antony@chronomicro.com - www.chronomicro-antony.com

CET ÉTÉ ➤ PARTEZ EN VACANCES L'ESPRIT LIBRE !

L'Opération tranquillité vacances, proposée chaque année aux Antoniens qui souhaitent que leur domicile soit surveillé pendant leurs congés, est reconduite durant l'été.

Pour bénéficier de ce service gratuit, il suffit de s'inscrire auprès de la Police nationale ou de la Police municipale. Dans un registre confidentiel, seront indiqués vos nom et adresse, vos dates de congés, vos coordonnées sur votre lieu de villégiature et éventuellement l'identité de la personne à laquelle les clés de la maison ont été remises. Pendant vos vacances, les agents patrouilleront régulièrement devant chez vous. Comme

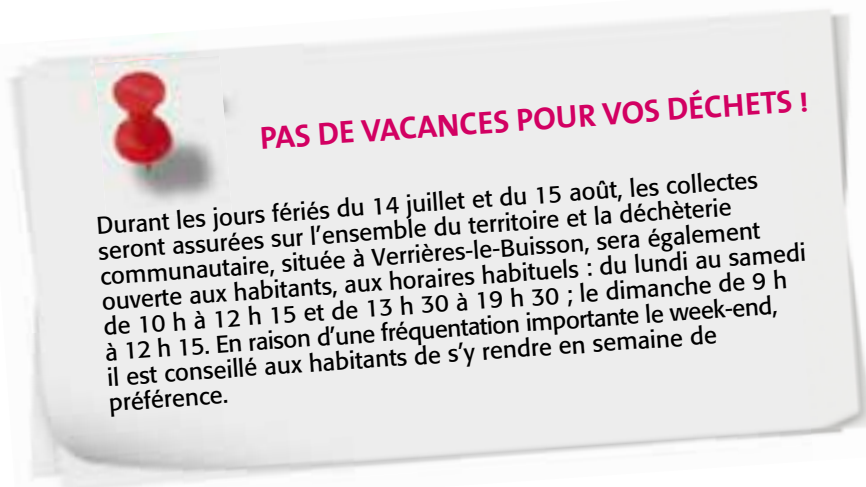


preuve de leur passage, ils déposeront un papier dans la boîte aux lettres.

Police nationale, 50, av. Gallieni.

Tél. : 01 55 59 06 00.

Police municipale, 3 bd Pierre Brossolette. Tél. : 01 40 96 72 00.



DU VERT DANS LE BAC... VERT !

Vous êtes nombreux à nous l'avoir fait remarquer : une brindille s'est glissée dans l'article concernant la collecte des déchets paru dans notre précédent numéro. En effet, dans le bac vert foncé, on ne jette pas le verre mais le vert : les tontes de pelouse, les tailles de haies et les petits branchages ne dépassant pas 1,50 m de long et 5 cm de diamètre (au-delà, il faut les déposer à la déchèterie).

Toutes nos excuses pour cette erreur bien involontaire qui nous a mis... verts de rage !

Votre technicien environnement répond à vos questions par mail :

infodechet-ant@agglo-hautsdebievre.fr ou par téléphone au 01 41 87 81 67.

Retrouvez votre calendrier personnalisé sur le site Internet www.agglo-hautsdebievre.fr en tapant simplement votre adresse.



LES HAUTS-DE-BIEVRE
COMMUNAUTÉ D'AGGLOMÉRATION

COLLECTE DES DÉCHETS

Les Hauts-de-Bievre assurent la collecte et le traitement de vos déchets.


Les collectes sont organisées par secteurs. Pour connaître le vôtre, consultez le calendrier de collecte des ordures ménagères ou le site www.agglo-hautsdebievre.fr


Les déchets végétaux : c'est nouveau !

- Mercredi matin 7, 14, 21, 28 juillet & 4, 11, 18 et 25 août
- Jeudi matin 1, 8, 15, 22 et 29 juillet & 5, 12, 19 et 26 août
- Vendredi matin 2, 9, 16, 23, 30 juillet & 6, 13, 20 et 27 août


Demandez votre bac au 0810 228 521 (n° Azur)

 **Les emballages, journaux et magazines :**
Une fois par semaine le soir ou le matin, du mardi au samedi

 **Le verre :**
Une fois tous les 15 jours le soir ou le matin, du mardi au jeudi

 **Les ordures ménagères :**
Lundi, mercredi et vendredi, le matin ou le soir
Lundi, jeudi et samedi, le matin ou le soir

Les déchets toxiques :

Aérosols, ampoules, néons, huile alimentaire, pots de peinture, produits avec les symboles  sont collectés par le camion « Planète »

le samedi :

- Place des Anciens Combattants d'Afrique du Nord, de 9 h à 12 h 15 : **4 juillet & 1^{er} août**
- Résidence La Fontaine, de 14 h à 16 h : **10 juillet & 14 août**
- Parking à l'angle de la rue du Chemin de fer et de l'Avenir, de 16 h 30 à 18 h : **10 juillet & 14 août**
- Place des Baconnets, de 9 h à 10 h 30 : **17 juillet & 21 août**
- Parvis de la Bièvre, de 11 h à 12 h 30 : **17 juillet & 21 août**

Les déchets encombrants :

Appareils électroménagers, sommiers, petits meubles, vélos... seront collectés du 1^{er} au 23 juillet et du 5 au 27 août pour les secteurs 1 à 9 et tous les vendredis pour le secteur 10.

Déchèterie communautaire

Accessible gratuitement sur présentation d'un justificatif de domicile et d'une pièce d'identité.

→ Du lundi au samedi de 10 h à 12 h 15 et de 13 h 30 à 19 h 30 et le dimanche de 9 h à 12 h 15.

À l'angle de l'avenue G. Pompidou et de la rue de Paradis à Verrières-le-Buisson.

**RENSEIGNEMENTS : 01 41 87 81 67
infodechet-ant@agglo-hautsdebievre.fr**

LE PALADIN

➤ NOUVEAUX PARCOURS ET NOUVEAUX HORAIRES

Après 3 ans d'existence, le Paladin s'adapte. En effet, une analyse de satisfaction menée auprès des usagers de ses lignes a montré la nécessité d'opérer des ajustements, afin de mieux organiser l'offre en fonction des besoins exprimés. À partir du 12 juillet, les nouveaux parcours et horaires seront effectifs. *Vivre à Antony* vous informe ligne par ligne.

• Ligne 1 Antony RER – Wissous Concorde

La ligne 1 est réorganisée : elle est désormais dédiée à la desserte des zones d'activités d'Antonyville et du Haut-de-Wissous. Elle circule du lundi au vendredi uniquement. Son itinéraire a été accéléré et simplifié. Aucun arrêt n'est desservi entre Antony RER et l'avenue des Frères Lumière. L'arrêt « *ZI Enna* » est désormais situé avenue Léon-Jouhaux.

• Ligne 2 Antony RER – Massy ZAC du Moulin

Elle dessert désormais la rue Joseph-Delon, le lycée Descartes, la rue des Rabats et l'avenue Léon-Jouhaux jusqu'au rond-point Boyan. Elle dessert également l'avenue François-Sommer, jusqu'à la ZAC du Moulin à Massy. Tous les arrêts existants sur ces voies restent desservis.

• Ligne 3 Antony RER – Les Baconnets RER

Elle fonctionne désormais toute la journée du lundi au samedi. L'itinéraire de la ligne est inchangé.

• Ligne 4 Croix-de-Berny RER – Cité-jardins :

Un arrêt « *Parc de Sceaux – Sous-préfecture* » est créé sur l'avenue du Général de Gaulle à Antony. Le samedi, les bus circulent plus tard le soir. L'itinéraire de la ligne est inchangé.

• Ligne 5 ZI Enna – Wissous Villemilan

Une nouvelle ligne est créée au départ du rond-point Boyan, en correspondance avec les lignes Paladin 1 et 2, et avec la ligne RATP 319, pour desservir la ZA Villemilan à Wissous.

Cette ligne fonctionne uniquement du lundi au vendredi aux heures de pointe.

• Ligne 8 Antony RER – Verrières-le-Buisson Mairie

La ligne 8 est prolongée au centre-ville de Verrières-le-Buisson en desservant la mairie. Elle fonctionne désormais toute la journée, du lundi au samedi.

• Navette Paradis : Antony RER –

ZI Les Petits Ruisseaux

La navette Paradis est remplacée du lundi au samedi par la ligne 8.

Les arrêts « *Eglise – Mairie* », « *Hôtel de Ville* », « *Parc Heller* », « *Paul Bert* », « *Joseph Delon* » et « *Le Lavoir* » ne sont plus desservis.

• Ligne 9 Antony RER – Antony Clos de Massy

La ligne 9 ne dessert plus Massy : les arrêts « *d'Estienne d'Orves* », « *Massy-Verrières RER* », « *Commissariat* » et « *Poste* » sont donc supprimés. Le nouveau terminus de la ligne est l'arrêt « *Clos de Massy* » à Antony. Un nouvel arrêt est créé rue Adolphe-Pajeaud, dénommé « *Adolphe Pajeaud* ». Il se situe au niveau de la rue du Saule.

Cette ligne fonctionne désormais toute la journée du lundi au samedi.

• Ligne 10 Antony RER – Les Baconnets RER – Massy-Verrières RER – Antony RER

La ligne 10 est remplacée à ses horaires par :
• la ligne 3 pour la desserte du Noyer Doré et des Baconnets ;
• la ligne 9 pour la desserte du Parvis du Breuil.



• Ligne 12 Croix-de-Berny RER – Châtenay-Malabry Cyrano de Bergerac

L'itinéraire de la ligne 12 est désormais limité aux seules communes d'Antony et de Châtenay-Malabry. Le terminus se fait désormais à l'arrêt « *Cyrano de Bergerac* » avenue de la Division Leclerc. La desserte du Plessis-Robinson est supprimée. L'itinéraire de la ligne dans Antony est inchangé.

• Ligne 13 Antony RER – Bourg-la-Reine RER

L'itinéraire de la ligne 13 est modifié à Antony : les arrêts « *Victor Hugo* », « *Promenade du Barrage* » et « *Buffon* » sont supprimés. La desserte du quartier La Fontaine est maintenue. Les arrêts situés entre Bourg-la-Reine RER et Robinson RER sont supprimés. Désormais, cette ligne dessert directement le lycée Lakanal à Sceaux. Le samedi, la ligne n'est desservie que le matin. Le service est supprimé le samedi après-midi.

STATIONNER EN AOÛT

Automobilistes, cet été, restez vigilants ! Comme l'an passé, afin de mieux partager l'espace public et d'assurer la rotation des véhicules notamment en centre-ville, le stationnement demeure payant en août au tarif habituel. Pour les plus pressés, le stationnement en centre ville (zone orange) reste gratuit pendant 20 minutes (appuyer directement sur le bouton vert pour obtenir un ticket et bénéficier d'un temps de stationnement de 20 minutes). Et pour tout ceux qui ont besoin d'une durée supérieure à 1 heure, le parking Firmin Gémier est accessible par la rue Auguste Mounié et l'avenue Gabriel Péri. Ses tarifs, établis par demi-heure les 2 premières heures, sont également plus attractifs qu'en surface.



LE PALADIN À L'HEURE D'ÉTÉ

À partir du 13 juillet et jusqu'au 22 août seront appliqués les horaires d'été du Paladin, horaires disponibles au siège de la Communauté d'agglomération des Hauts-de-Bievre, mais aussi sur le site Internet www.agglo-hautsdebievre.fr (rubrique Se déplacer/ lignes et horaires des bus).

DANS LA VILLE

➤ TRAVAUX D'ÉTÉ



La période des vacances est souvent propice aux travaux ! Voici le calendrier de ceux qui seront effectués en juillet et août, dans la ville et les établissements scolaires.

➤➤➤ La Ville réalise

Rues Michel Ange et Anatole France : requalification de la voirie.

Gymnase La Fontaine : réfection complète de la couverture et reprise/renforcement de la charpente.

Maison des Bas Gravières : réaménagement des sanitaires et sas d'entrée.

Stade Georges Suant : construction de 4 courts de tennis.

Château Saran : rénovation complète.

Poneyland : rénovation du manège du centre équestre.

RAM/RAP : création du relais d'assistantes maternelles et parentales « *les 3 petits Chats* » au 246, rue Adolphe Pajeaud.

Squares et parcs : tonte des espaces verts.

Divers sites : taille des haies.

Diverses voies : élagage.

Square du Breuil : pose de 2 jeux « *le jardin secret* » et « *le jet ski* ».

Parc La Fontaine : pose de 2 tables de ping-pong avec filet.

Parc Heller, soleil d'Antony : pose d'1 jeu sur ressort type « *le coin club* ».

Parc Heller, aire de jeux du château : pose d'1 jeu type « *chalet* ».

➤➤➤ Crèches et multi-accueil :

L'Eau vive : pose d'un jeu « *palais des Elfes* » sur sol souple.

La Source : pose d'un toboggan de 6 mois à trois ans.

Les Petits Princes : pose d'un toboggan de 1 à 3 ans sur sol souple.

Arc-en-ciel / Farandole : peinture et revêtement de sol, bureau de la coordinatrice, peinture de plusieurs sections, remplacement des menuiseries extérieures.

Le Blé en Herbe / L'Eau Vive : travaux de maçonnerie dans la cuisine, peinture et revêtement de sol, bureau de la coordinatrice, remplacement des menuiseries extérieures.

➤➤➤ Écoles maternelles :

La Fontaine, Jean Moulin, Anatole France : pose d'un jeu type « *bateau/jungle* » sur sol souple.

Noyer Doré : pose d'un jeu type « *la soucoupe* » sur sol souple.

École Val de Bièvre : peinture et sol de la salle de jeux et des classes 1 et 2, peinture classe vidéo, classe 4 et dortoir, salle des maîtres, bureau de la directrice, réfectoire et bibliothèque.

➤➤➤ Groupes scolaires :

André Chénier : rénovation de la chaufferie gaz, travaux de plomberie dans la cuisine en maternelle.

Adolphe Pajeaud : rénovation des sanitaires.

Ferdinand Buisson : pose de vanne de sécurité à détection de fuite avant compteur.

Anatole France : en maternelle, réaménagement du bureau de la directrice et de la salle des maîtres. En élémentaire, peinture de la salle informatique.

Jean Moulin maternelle : remplacement de la verrière et ravalement.

La Fontaine : modification des réseaux de chauffage.

Les Rabats : en élémentaire, peinture du réfectoire. En maternelle, pose de points d'eau dans les classes.

Noyer Doré : en maternelle, pose d'un point d'eau et peinture dans le vestiaire des ATSEM.

Paul Bert : rénovation des chaufferies gaz, remplacement des menuiseries et des revêtements de sol du nouveau RASED. En maternelle, pose de points d'eau dans les classes 6 et 7 au 1^{er} étage.

Jules Ferry : en élémentaire, pose de faux plafonds dans la salle des maîtres, dans le gymnase, peinture du gymnase et réaménagement de la salle informatique. En maternelle, pose de faux plafonds dans la classe à côté du dortoir.

Dunoyer de Segonzac : en élémentaire, peinture du bureau du psychologue.

Velpeau : rénovation des sanitaires. Pose de séparation dans les WC, peinture d'une classe en maternelle et peinture d'une cage d'escalier en élémentaire.

D'une manière générale : révision des robinets temporisés dans les écoles.



Réfection de la voirie, allée Martin Luther King,



et avenue Le Nôtre.

La Maison du Fromage
Fromager Affineur
vous offre un large choix
de Fromages de Tradition.
Plateaux sur Commande
Possibilité de fromage sous vide
Pain Poilâne
M. et Mme Chartier
5, rue Auguste Mounié
92160 Antony
01 42 37 70 80

COFFINOT Maison fondée en 1971
**PLOMBERIE - CHAUFFAGE
DÉPANNAGE - ENTRETIEN**
CRÉATION DE SALLES DE BAINS
CARRELAGE - CLIMATISATION
INSTALLATION SOLAIRE
Professionnel du Gaz
CAL NATUREL - CAL PROPANE
Partenaire Dolcevita
de Gaz de France
01 42 37 81 30 5, rue André-Charles Boullé
ANTONY - Zone Artisanale

LA VILLE D'ANTONY/SOTRAVIA

Rues François Molé et Pasteur : aménagement d'un plateau ralentisseur.

Rue du Lavoisier de la Grande Pierre : reconstruction de la chaussée.

École maternelle La Fontaine : réfection de la cour.

École maternelle et élémentaire Anatole France : réfection partielle de la cour.

SIAAP/URBAINE DES TRAVAUX

Place des Anciens Combattants d'Afrique du Nord et rue de l'Abreuvoir – parc Heller : création d'une canalisation d'eaux usées.

Avenue de la Division Leclerc (entre la rue Gabriel Péri et la rue Coustou) : création d'un réseau d'assainissement (circulation sur une file).

VEOLIA EAU

Rue des Garennes : remplacement d'une canalisation d'eau potable (voir encadré ci-dessous).

GRDF

Avenue Rabelais : remplacement d'un poste.

ATTENTION : DÉVIATIONS

Dans le cadre des travaux de remplacement d'une canalisation d'eau potable, le pont de la rue des Garennes, situé à proximité immédiate de la gare RER des Baconnets, sera fermé à la circulation du 26/07 au 13/08 inclus. Pour permettre aux véhicules de traverser les voies de chemin de fer, des déviations seront installées au niveau des rues suivantes :

- De l'avenue Adolphe Pajaud vers les Baconnets : avenue Pajaud, rue Prosper Legouté, rue Mirabeau, puis rue de Massy.
- Des Baconnets vers l'avenue Adolphe Pajaud : rue de Massy, rue Pierre Picard, avenue de Verrière, puis rue Adolphe Pajaud.

DES FISSURES ?

Vous avez constaté des fissures, infiltrations d'eau ou autres désordres dans des locaux qui vous appartiennent ou que vous occupez à Antony ? Il est indispensable de vous signaler par courrier à la Mairie.

Le 6 janvier dernier, la Ville a demandé son classement en zone de catastrophe naturelle pour les mouvements de terrain différentiels consécutifs à la sécheresse 2009. Si les autorités interministérielles compétentes donnent une suite favorable à ces demandes, un arrêté sera publié au *Journal officiel*. Les personnes concernées auront alors dix jours pour avertir leur assureur afin d'être indemnisées. Les Antonniens qui se seront signalés auprès de la mairie seront immédiatement prévenus.

Si vous êtes concerné et que vous ne vous êtes pas déjà signalé, écrivez à :

**Mairie d'Antony
Service Assurances – Sécheresse
BP 60086
92161 Antony Cedex**



TENEZ-VOUS BIEN DANS LES TUNNELS !

Dans les tunnels d'Antony et de Fresnes, des travaux sont prévus jusqu'en août 2010. Ce programme, piloté par la Direction des Routes d'Ile-de-France (DIRIF) a pour objectif de rendre les tunnels de plus en plus sûrs. La sécurité des automobilistes dépend également de leur propre conduite. C'est pourquoi la DIRIF a également souhaité engager un travail de pédagogie auprès du grand public francilien. Une campagne de communication a ainsi été organisée pour faire connaître les bons réflexes à adopter dans un tunnel, que ce soit dans des conditions normales ou en cas d'incendie :

conducteur doit adapter sa conduite.

- En informant des risques dans les tunnels et des réflexes à adopter.
- En donnant les clés pour sauver sa vie et celle de ses proches en cas d'incident grave.

Afin de rendre cette campagne ludique, la DIRIF a choisi de communiquer par l'intermédiaire de son porte-parole privilégié : Tunnella, la mascotte du programme.

Pour découvrir les éléments de la campagne et en savoir plus, rendez-vous sur l'espace bons comportements du site www.tunnels-idf.fr





C3 CFA

Formations en Alternance de BAC à BAC+5
BTS, Licence Pro, DEES, Master Européen

- Filières Commerce / Vente et Management / Gestion des entreprises.
- Contrat d'apprentissage ou de professionnalisation.
- Formations gratuites et rémunérées.

Votre diplôme ... votre futur métier.

82, avenue de la Division Leclerc 92160 Antony
Tél: 01 42 37 12 34 - Fax: 01 42 37 64 04
Email: contact@c3cfa.com - www.c3cfa.com
RER B Antony



ALARMES STORES FERMETURES

C'est aussi :
Alarmes • Stores • Fenêtres
PVC/alu • Volets roulants • Blindages
Motorisations de portail • Interphones
Serrureries • S.A.V. • Clés minute

Devis gratuit !

12, Av. des Quatre Chemins - 92250 CHARENTY LE MAISON
01 47 02 57 61

MAIRIES ANNEXES

➤ ACTIVITÉ TROP LIMITÉE

En septembre, les mairies annexes ne reprendront pas leurs activités au sein des quartiers de la ville. Leur fréquentation trop faible par les usagers est notamment à l'origine de cette décision. Seules les permanences des élus seront maintenues.



Depuis plusieurs années, l'administration municipale ne pouvait que constater la diminution grandissante de l'activité des mairies annexes et par conséquent, la baisse de leur fréquentation. Plusieurs éléments permettent d'expliquer ce ralentissement :

- Dans le cadre de la simplification des formalités administratives, les fiches d'état civil ont été supprimées en 2000 ;
- La couverture maladie universelle (CMU) a modifié certaines compétences désormais recentrées à l'Hôtel de Ville ;
- L'arrivée des passeports biométriques nécessitant une installation spécifique, cette formalité a dû être limitée à l'Hôtel de Ville.

Cette mesure sera également obligatoire à partir de 2012 pour les cartes d'identité ;
 • De nombreuses formalités sont possibles en ligne, grâce à Internet.

Un accueil élargi à l'Hôtel de Ville

Ainsi, trois des quatre mairies annexes d'Antony resteront fermées à la rentrée prochaine : Guillebaud, La Fontaine et Pajeaud. « L'ouverture de ces annexes seulement quelques heures par semaine ne serait pas plus simple pour les usagers », explique David Danthier, Directeur général adjoint des services, en charge de l'administration générale. « Les agents de ces annexes viendront renforcer les équipes de l'Hôtel de Ville, ce qui permettra de proposer un accueil élargi aux usagers. »

Seule l'annexe des Baconnets restera en activité. En effet, avec la rénovation du quartier, cet espace est un véritable lieu d'écoute et d'informations, impliquant la venue de nombreux Antoniens. Par ailleurs, comme aux Baconnets, les permanences des élus organisées à La Fontaine et à Pajeaud seront maintenues (voir encadré ci-dessous).

Pour demander un passeport biométrique prenez RDV au 01 40 96 71 26 ou 71 28.

PERMANENCES DES ÉLUS DANS LES QUARTIERS

- Sophie Devedjian, maire adjointe chargée de l'Urbanisme, de la Politique de la ville et de la Cohésion sociale, reçoit aux Baconnets - place des Baconnets, sans rendez-vous le mercredi de 15 h à 17 h (hors vacances scolaires).
- Armelle Cotteceau, maire adjointe chargée de l'Environnement et du Développement durable, et
- Cyril Adda-Halimi, conseiller municipal délégué aux Actions jeunesse, reçoivent à La Fontaine - 17, place de la Résidence, sur rendez-vous à prendre au 01 40 96 71 65.
- Serge Guével, conseiller municipal délégué aux Actions en faveur de l'emploi, reçoit à Pajeaud - 210, rue Adolphe Pajeaud, sans rendez-vous le mercredi de 14 h à 16 h (hors vacances scolaires).

▶ PAROLES D'ÉLUE



Nilda Zerah, maire adjointe chargée des ressources humaines, des affaires civiles et des élections

Quels sont les objectifs de la fermeture des mairies annexes ?

Tout d'abord, ces fermetures ne vont pas engendrer de bouleversements majeurs pour les Antoniens, puisqu'ils devaient déjà se rendre à l'Hôtel de Ville pour de nombreuses formalités administratives qui ne peuvent pas être prises en charge ailleurs. Le passage au biométrique n'a fait que renforcer cette nécessité de fermer ces annexes. Il était en effet difficile de maintenir des agents municipaux en situation de sous-emploi, alors que les services de l'Hôtel de Ville ont vu leur charge de travail fortement augmenter. Nous allons ainsi pouvoir proposer aux Antoniens un service plus opérationnel face à ces nouvelles contraintes, notamment pour les demandes de rendez-vous, désormais obligatoires pour le passeport biométrique.

Bienvenue !

**MOSAÏC CONCEPT
PATRICK ABAT**

Création de mosaïques pour décorations intérieures et extérieures
 Cours d'initiation adultes
6, AV. Léon Harmel - ZI
TÉL. : 06 68 03 37 11
www.mosaicconcept.com

CITROËN ANTONY

Réparation toutes marques
 Vente de véhicules neufs
 Ouvert du lundi au vendredi,
 8 h-12 h et 13 h-18 h 30
111, av. Aristide Briand
TÉL. : 01 46 66 33 90

Marbrerie Pompes Funèbres
Cerbelot
 Organisation des Obsèques
 Prévoyance Funéraire
 Construction de Caveaux
 Articles Funéraires
 Monuments en :
GRANIT, PIERRE, MARBRE
 Assistance après décès
ENTRETIEN DE SÉPULTURE
 01 46 31 45 31
 M. Ferron N° d'habilitation : 87 92 8 48
 FLEURS NATURELLES
 21, rue de l'Égalité - 92290 Châtenuy-Malabry

Dignité

Garage G.P.C.S. (M. Gorlier)
 ex garage Le Sergent
 Mécanique - Électricité - Tolerie - Peinture
 Réparation et entretien toutes marques - Pose de pare-brise
 possibilité de prêt gratuit d'un véhicule de remplacement
 22, rue des Grillons
 92290 Châtenuy-Malabry
 (près de l'école Sophie Barat - Autobus 106/294)
01 43 50 31 32

FÊTE NATIONALE

➤ MUSIQUE ET LUMIÈRES

Mardi 13 juillet, la Ville vous invite à célébrer la Fête nationale.

Musique et prouesses pyrotechniques seront au programme pour vous divertir et vous enchanter. Rendez-vous à partir de 22 heures.



Le coup d'envoi des festivités sera donné dans l'enceinte de la caserne des pompiers. Sur la scène installée pour l'occasion, se produira le groupe de variétés Cocktail's. Treize artistes (musiciens, chanteurs et danseuses) vous feront danser jusqu'au milieu de la nuit au rythme des plus grands succès. Tout est prévu pour se restaurer sur place et les bénéficiaires, récoltés au cours de la soirée, iront au profit des sapeurs-pompiers de Paris.

Explosion de couleurs

Dès 23 heures, la Coulée verte s'embrasera de mille feux. Le spectacle pyrotechnique, intitulé « *Planète multicolore* », illuminera le ciel au-dessus du bassin de la Noisette. Une explosion de lumières scintillantes rendra hommage à dame Nature. Ce spectacle est organisé en association avec la ville de Verrières-le-Buisson. À ne pas manquer !

Mardi 13 juillet à 22 h : bal à la caserne des pompiers d'Antony, 2, av. Armand Guillebaud. À 23 h, feu d'artifice au bassin de la Noisette sur la Coulée verte.

DEUX ÉTAPES MANQUANTES !

De nombreux commerçants et artisans participent chaque année à la Chasse aux défis organisée par la Ville. C'est grâce à leur disponibilité et leur enthousiasme que les candidats peuvent découvrir leur ville au gré d'épreuves ludiques et originales. Un grand merci encore aux entreprises participantes et plus particulièrement à la Miroiterie 102 et à la librairie Inkipit que nous avons omis de citer dans le *Vivre à Antony* de juin.

VOTRE BIBLIOTHÉCAIRE IDÉAL(E)

À l'occasion de ses 20 ans, la Bibliothèque vous invite à participer à l'exposition « *Ma ou mon bibliothécaire idéal(e)* » ! Quel est pour vous ce bibliothécaire idéal ? Dites-le sous forme de conte, texte, poème, collage, art postal, sculpture, bande dessinée, dessins... (format maximum : 50 cm x 50 cm). Vos œuvres devront être déposées à l'accueil de la Bibliothèque avant le mercredi 29 septembre à 19 h, où elles seront exposées du 9 au 31 octobre.

Les bibliothécaires vous convient à célébrer cet anniversaire lors d'un week-end festif les 9 et 10 octobre prochains. Retenez d'ores-et-déjà cette date ! Programme détaillé dans le *Vivre à Antony* de septembre.

Participation ouverte à tous à partir de 8 ans. Remise des œuvres avant le 29 septembre 19 h. Exposition du 9 au 31 octobre.



L'ÉTÉ DU DESIGN

Morine MORIN 79, av. de la Div. Leclerc 92160 Antony ☎ 01 55 59 12 60


AU CŒUR DE LA MAISON SCHMIDT

TULLIO PLOMBERIE
Pascal CHAUFFAGE
SANITAIRE

VIESSMANN
a.l.m. leblanc
PGN
De Dietrich

23, rue de l'Avenir
92160 ANTONY ☎ 01 46 66 79 71
pascaltullio@wanadoo.fr

CENTRE CULTUREL MOSIKA


LE MOI(S) BRÉSILIEN

Le centre Mosika vous invite à découvrir quelques richesses culturelles brésiliennes. Exposition, musiques, danses et dégustations, laissez-vous tenter tout le mois de juillet.

Et si vous partiez au Brésil ce week-end ? Le centre Mosika ouvre ses portes chaque dimanche de juillet pour un « *Moi(s) brésilien* ».



Valérie Sintobin, directrice de ce centre initié en 2009 pour la promotion et la diffusion des cultures musicales d'Afrique, d'Amérique latine et des Caraïbes, explique : « *J'avais envie de faire connaître cette culture brésilienne, si riche, aux familles d'Antony et de leur faire passer un bon moment. Le Brésil ne se résume pas à la samba et au football. Nous voulons leur faire découvrir toute la diversité de ce pays* ». Elle a concocté un programme des plus festifs avec une exposition permanente autour de la musique (avec des instruments à découvrir et à écouter, des documentaires, des affiches et des photos de cortèges ou de carnivals...) et des cours d'initiation à la danse brésilienne.

Place à la danse !

Ces cours de danse, gratuits, se dérouleront entre 15 h et 17 h 30 (et 18 h le dernier dimanche de juillet). Animés par Marcia Moraes, présidente de l'association Afros Mundos, ils sont ouverts à tous. Enfants, ados et adultes peuvent venir s'initier à la bien connue samba des carnivals mais aussi aux danses afro-brésiliennes (directement inspirées des rituels africains



du Brésil) ou au Forro, danse de couple originaire du Nordeste. « *Le forro se danse partout au Brésil, sur des airs d'accordéon, dans des bals qui peuvent durer des heures. Les cours seront très divertissants avec ce professeur qui explique toujours les origines de ces musiques et de ces danses* », précise Valérie Sintobin. Sur place, boissons traditionnelles et dégustations typiques vous seront proposées : pao de queijo (pain au fromage) et coxinhas (beignets au poulet) autour d'un verre de guarana pour recréer l'ambiance conviviale des après-midi de bals populaires brésiliens. Bem-vindo ao Brasil !

Chaque dimanche de juillet entre 13 h et 19 h. Cours de danse : le 4 juillet avec Samba (à 15 h) et Forro (à 16 h), les 11, 18 et 25 juillet avec Samba et danses afro-brésiliennes (à 15 h) et Forro (à 16 h 30). Centre Mosika, 1, rue des Gouttières.

Programme disponible sur : <http://lemoibresilien.mosika.fr>

L'ART DE RÉUSSIR

Le 15 juin dernier, l'association Gygo, présentait l'exposition des travaux réalisés par les habitants du quartier. Il s'agit notamment d'un travail créatif à partir d'objets recyclables ou de récupération réalisé par les enfants des écoles Anatole France et Noyer Doré. Grâce à l'implication des enseignants, ce projet a été mené à bien sur le temps scolaire, aux côtés de GYGO. Cette association très impliquée dans la réussite éducative des enfants du quartier organise toute l'année des ateliers d'arts plastiques et des séances de lecture individuelle. De nombreux élus et partenaires sociaux-éducatifs ont soutenu et encouragé son action par leur présence à l'occasion du vernissage. Tous se sont retrouvés autour d'un cocktail coloré, imaginé par les dames du quartier (Associations Nouvelle Dimension et Femmes Relais). Un bel exemple de synergie au service de la réussite éducative. Vous pouvez découvrir les créations jusqu'au 30 juillet à l'espace Noyer Doré. Courrez-y vite !

Exposition Gygo - 4, bd des Pyrénées - du lundi au vendredi de 10 h à 12 h et de 14 h à 18 h.



LA NUIT DES CULTURES

L'Association Socio-Culturelle et Dialogue de Paris Ile-de-France (ASCDP) organise le samedi 24 juillet La nuit des cultures. De 10 h à 17 h, une exposition-vente d'objets artisanaux vous permettra de découvrir la collection Sadio Bee, styliste créateur d'une ligne vestimentaire métissée. Vous pourrez également trouver un vaste choix d'objets d'art venant d'Haïti proposés par l'association Créa 9. La journée se poursuivra par une soirée dansante animée par DJ Sam. De 20 h à l'aube vous pourrez vous restaurer, participer à la remise des awards Talent Afro Label ASCDP 2010, assister à un défilé de mode, etc. Et naturellement danser ! **Samedi 24 juillet, au Centre André Malraux, 1, av. Léon Harmel. De 10 h à 17 h entrée libre. Soirée dansante de 20 h à l'aube, 25 € (1 consommation et 1 repas compris). Infos et résa au 06 17 05 51 98 ou 06 86 97 02 40.**



TOUR DE FRANCE



La 97^e et dernière étape du Tour de France passera, cette année encore, par Antony. Le dimanche 25 juillet prochain, les champions de la petite reine emprunteront les rues Adolphe Pajeaud et Georges Suant, puis l'avenue d'Estienne d'Orves. Dès 13 h 30, la caravane publicitaire devancera les coureurs que vous pourrez applaudir et encourager aux environs de 15 h 15. **Dimanche 25 juillet. Rens. auprès du service des Sports au 01 40 96 71 80**

THÉÂTRE FIRMIN GÉMIER / LA PISCINE

➤ LA NOUVELLE SAISON SE DÉVOILE

Vendredi 3 septembre, le Théâtre Firmin Gémier / La Piscine lèvera le rideau sur les temps forts de sa programmation pour 2010/2011. Venez découvrir les grands rendez-vous qui vous seront proposés tout au long de l'année.

À l'affiche

Théâtre, danse, musique, marionnettes, jeune public, chanson... toutes les disciplines du spectacle vivant seront comme chaque année représentées. De nombreux auteurs du répertoire ponctueront cette saison : Corneille, Marivaux, Courteline, Shakespeare... Avec, dès le mois de novembre un Temps Fort avec *Les Fourberies de Scapin* de Molière mis en scène par Omar Porras. Seront également programmés des spectacles chantés et dansés tels que *La Vie parisienne* d'Offenbach en octobre et de grands moments lyriques : *Le couronnement de Poppée* de Monteverdi en mars, puis en mai, du même auteur, *Le combat de Tancredi et Clorinde & La danse des ingrats*. Côté humour, Stéphane Guillon passera à La Piscine (en octobre). Enfin, la Semaine dansée revient cette année en janvier et les Concerts du Pédiluve le jeudi soir à 20 heures à partir d'octobre. De nombreuses autres surprises seront à l'affiche de cette saison 2010/2011 (Idir, Salif Keita, Philippe Katerine, Israël Galván, Mourad Merzouki...). Venez les découvrir !

À partir du 23 juillet, retrouvez

la programmation 2010/2011 sur :

www.theatrefirminagemier-lapiscine.com.

À partir du 31 août, venez-vous informer sur la programmation au Théâtre Firmin Gémier (nouveaux horaires : du mardi

au vendredi de 14 h à 19 h et le samedi de 11 h à 13 h et de 14 h à 17 h)

Présentation de saison, vendredi 3 septembre à 19 h au Théâtre Firmin Gémier, Place Firmin Gémier à Antony. Elle sera suivie d'un buffet.

PRÉPARER SA RENTRÉE AU THÉÂTRE FIRMIN GÉMIER / LA PISCINE

S'informer sur la programmation pendant l'été

Sur le site internet du Théâtre à partir de début août

Réouverture des Théâtres : mardi 31 août à 14 h

Remise des plaquettes de saison, inscription à la présentation de saison, informations sur les spectacles et la prise d'abonnements

Horaires

Du mardi au vendredi de 14 h à 19 h
Le samedi de 11 h à 13 h et de 14 h à 17 h

Ouverture des réservations et des abonnements

Samedi 4 septembre à partir de 11 h

Abonnement par courrier

Traitement des abonnements à partir du 4 septembre au soir

Réservations téléphoniques

À partir du 15 septembre, prise d'abonnement et achat des places de spectacles.

Réservation conseillée au 01 41 87 20 84.

Ouverture des abonnements et des réservations : samedi 4 septembre à partir de 11 h.



Première scène conventionnée Arts du cirque en Ile-de-France et encore la seule, le TFG/La Piscine réservera, cette saison encore, une place d'honneur au cirque contemporain. Outre Solstice, le Festival dédié aux Arts du cirque, trois rendez-vous exceptionnels enchanteront les amoureux des chapiteaux. Le coup d'envoi sera donné par le collectif CirkVOST. Cette troupe de trapézistes dont certains sont issus des célèbres Arts Sauts renoue avec la tradition du grand spectacle de cirque aérien. Du 3 au 23 décembre, le public antonien pourra découvrir *Epicycle*. Cette impressionnante machinerie de 10 mètres de diamètre, semblant tout droit sortie d'une bande dessinée, faite d'engrenages, de rouages, de cordes et de câbles, permet toutes sortes de nouvelles folies aériennes. Le Théâtre NoNo occupera ensuite la piste du 21 janvier au 13 février. Le Théâtre Firmin Gémier/La Piscine et le Théâtre de Châtillon s'associent pour présenter au public antonien un spectacle exceptionnel entre bouffonneries et poésie. Ensuite, du 18 mars au 3 avril, la compagnie Baro d'Evel vous convie au *Sort du dedans*, une partition pour trois artistes, un cheval et une contrebasse au sein d'un étonnant petit chapiteau fait de gradins et d'une course, un petit bijou révélé lors de Solstice 2009. Le Théâtre a tenu exceptionnellement à le reprogrammer lors d'un Temps fort de la saison 2010/11. De pirouettes en clowneries, de corps propulsés par la bascule en portés acrobatiques, la troupe présentera un spectacle à fleur de peau, un moment plein d'émotions, rare et précieux.



CENTRE CULTUREL CHÂTEAU SARAN

➤ OUVERTURE EN SEPTEMBRE

Dès la prochaine rentrée scolaire, les activités culturelles et artistiques dispensées depuis 25 ans au centre culturel Lionel Terray vont intégrer les murs du Château Saran.



Les importants travaux démarrés à l'automne dernier dans l'ancien conservatoire de musique s'achèvent. La rénovation complète de ce

décentralisés, soit à la Maison verte, soit à Lionel Terray comme le théâtre, la peinture sur porcelaine ou encore le vitrail.

Inscriptions pour les Antoniëns à partir du lundi 13 septembre 17 h, pour les non Antoniëns à partir du jeudi 16 septembre 14 h 30 dans les locaux du Centre Culturel Château Saran 12, rue Prosper Legouté.

bâtiment historique permettra d'accueillir dans un cadre modernisé et ce dès le mois d'octobre, les ateliers d'éveil musical, photo, poterie, mosaïque, arts plastiques, encadrement, anglais, musique et informatique.

Une brochure vous informe

Situé dans le parc Heller, le Château Saran offre aux Antoniëns un cadre privilégié, en prise directe avec la nature et propice à l'inspiration. Vous pourrez alors laisser libre cours à votre imagination et laisser s'exprimer l'artiste qui sommeille en chacun de nous. La nouvelle brochure est d'ores et déjà disponible dans tous les lieux publics. Vous y trouverez toutes les informations dont vous pouvez avoir besoin, horaires, tarifs...

Ne ratez pas les inscriptions pour toutes les disciplines y compris pour les ateliers



L'ORCHESTRE D'HARMONIE DE LA VILLE



Après une année anniversaire inoubliable terminée en apothéose avec le quatuor Epsilon, l'OHVA a multiplié ses rendez-vous musicaux à Antony et ailleurs.

De concert en concert et de ville en ville, l'orchestre n'a pas manqué une occasion de faire partager des instants musicaux. Ainsi, la formation d'ensemble pour instruments à vent s'est associée à de nombreux rendez-vous aux côtés de la Ville pour le plus grand plaisir de tous. Une année riche en événements et en rencontres au cours de laquelle Philippe Ballada, le directeur musical de l'ensemble a été promu Chevalier dans l'Ordre national du Mérite. Des succès mérités pour cet ensemble généreux et convivial.

Si vous êtes musicien(ne) et que vous souhaitez rejoindre la formation, contactez sans plus tarder J.F. Rusé au 01 46 66 39 76.

Entreprise Générale du Bâtiment
Maison fondée en 1967

di meo-italo
44, rue des Mûres - 92160 ANTONY

Rénovation
Maçonnerie - Ravalement
Couverture
Carrelage - Peinture

QUALIBAT

01 46 66 07 91

**PLOMBERIE - CHAUFFAGE
SANITAIRE**

Installation, dépannage et entretien des chaudières
GAZ et FUEL (Toutes marques)

Création de salles de bains - Energies renouvelables

SFDC
- s.f.d.c. 92.com -

01 56 45 04 35

169 av. de la Div. Leclerc - 92160 Antony

DIMANCHE 5 SEPTEMBRE

➤ LA RENTRÉE S'ACTIVE

Vous avez l'intention de mettre en place les bonnes résolutions prises pendant les vacances d'été ? Alors, venez au forum La Rentrée s'active dimanche 5 septembre, au centre André Malraux, pour rencontrer l'ensemble des associations sportives, culturelles et de loisirs. Cette journée répondra à vos attentes et vous pourrez ainsi planifier le programme de toute la famille.

Chaque année, la Ville s'active pour que la rentrée ne s'apparente plus au parcours du combattant pour les Antoniens. Avec le forum La Rentrée s'active c'est l'opportunité de se renseigner et de s'inscrire, le jour même et en un seul lieu, aux activités choisies pour la prochaine année scolaire.

Tennis, football, natation...

Avec le Mondial de football, Wimbledon, Roland Garros... des vocations sportives

sont peut-être nées. Football, tennis, escrime, judo, rugby, natation... Vous aurez l'embarras du choix avec plus de 45 associations sportives sur place. L'École Municipale des Sports (EMS) qui propose des activités pour les 3-12 ans tiendra également un stand d'information. Certains clubs feront même des démonstrations de leur art. Pour faire vos inscriptions sur place, pensez à vous munir de certificats médicaux de moins de trois mois



d'aptitude à la pratique du ou des sports que vous envisagez de pratiquer, d'un justificatif de domicile et de photos d'identité.

Ou photo, théâtre, musique, yoga...

Les non-sportifs ne seront pas oubliés pour autant ! Vous pourrez laissez libre cours à vos envies de musique, œnologie, yoga, peinture, photo, bridge, chant, informatique, astronomie, cours d'anglais... Tous les goûts pourront être satisfaits.

Alors, ne manquez pas ce rendez-vous incontournable mis en place pour vous simplifier la vie !

La Rentrée s'active : le 5 septembre de 10 h à 18 h au centre André Malraux. Entrée libre. Rens. auprès du service Animations au 01 40 96 73 67 ou au 73 69 ou des Sports au 01 40 96 71 80.

un dîner parfait

New
SHOW ROOM

Veneta Cuisine

animations et plus priv.

CUISINES, BAINS ET RANGEMENTS | 92160 ANTONY
199, Avenue de la Division Leclerc (RN 20) | Tél. 01 46 68 16 10

ANTONY-ASSISTANCE PROTEC 91

- Installations
- Réparations
- Toutes marques

☎ 01 46 68 32 50
FAX 01 46 96 14 88
24H/24

VOLETS ROULANTS

SERRURERIE
VITRERIE

AGÉE ASSURANCES

Depuis 1984

215, Av. de la Division Leclerc - 92160 ANTONY

ARTS

HOMMAGE À LOUISE BOURGEOIS

La célèbre plasticienne Louise Bourgeois est décédée le 31 mai dernier à New York où elle a passé la plus grande partie de sa vie, après avoir vécu quelques années à Antony. Elle était âgée de 98 ans. Avec elle disparaît une des plus grandes sculptrices du XX^e siècle.

Louise Bourgeois est née le 25 décembre 1911. Entre Choisy-le-Roi et Antony, elle passe son enfance en banlieue parisienne dans une maison qui abrite également l'entreprise familiale de restauration de tapisseries anciennes.

En mai 1919, la famille Bourgeois

acquiert en effet une propriété avenue de la Division Leclerc, à Antony. Le choix de cette maison au bord de la Bièvre s'explique par la forte teneur en tanins de l'eau de la rivière, une condition déterminante pour que la teinture se fixe sur les fibres de laine.

Des dessins retrouvés à Antony

Au début des années trente, l'artiste fréquente l'école des Beaux-arts et diverses académies. Mais ce ne sont pas tant ses rencontres avec Fernand Léger ou André Lhote qui vont forger son univers artistique, que les épisodes heureux et douloureux de son enfance et de son adolescence : l'adoration de la mère protectrice et le traumatisme du père adulte. Sculpture, mais aussi dessin, peinture, installation, elle a abordé tous les genres avec le même génie. En mai dernier, les nouveaux



Louise Bourgeois (3^e à gauche) et sa famille devant leur maison d'Antony, septembre 1925.



Louise Bourgeois à Antony, 1931.

acquéreurs de la demeure dans laquelle elle a passé son enfance à Antony ont découvert par hasard, dans un carton oublié dans le grenier, quatre dessins originaux de Louise Bourgeois.

ERASME FAIT SON CINÉMA

L'hôpital Erasme et le cinéma le Sélect viennent de s'associer pour faire découvrir aux patients un film culte de Jacques Tati *Les vacances de Monsieur Hulot*.

La projection a eu lieu le 22 juin.



L'Établissement Public de Santé Erasme favorise l'accès à la culture auprès des patients depuis de nombreuses années, notamment par la mise en œuvre d'une politique de médiation culturelle. Ainsi, une culture cinéphilie s'est progressivement développée grâce à l'organisation régulière d'événements relatifs au cinéma. Une dynamique de médiation culturelle ancrée sur une approche cinéphilie qui devrait s'accroître en 2011.

Cinérasme

Régulièrement des films anciens ou contemporains sont projetés à destination des patients, bien souvent commentés en présence de leurs réalisateurs. À ce titre, Jérôme Bonnell est venu présenter son premier long métrage *Le Chignon d'Olga*, ainsi que Jean Pierre Améris pour son film *Je m'appelle Elisabeth*.

De même, plusieurs fois par an, un atelier cinéma à destination cette fois des personnels soignants propose des projections de films anciens ou contemporains en relation avec la psychiatrie. À l'issue de la diffusion, un psychiatre anime un débat sur la pathologie mise en évidence dans le film.

La séance du 22 juin, nouvelle expérience partagée dans la salle de cinéma, était le fruit d'une première et enrichissante collaboration avec le Sélect, toujours partant pour diversifier ses nombreuses animations et ouvrir ses portes à de nouveaux publics.

LE FEU FOLLET

La compagnie théâtrale d'enfants *Le Feu Follet*, créée par la comédienne Corinne Kemeny, travaille en partenariat avec Reinickendorf-Berlin. Elle réalise des échanges franco-allemands et conçoit des spectacles dans le cadre du jumelage. Cette année, la compagnie présentera aux Antoniens le spectacle *Furie*. Rendez-vous le jeudi 9 septembre au Théâtre Firmin Gémier.

Rens. auprès de
Corinne Kemeny
au 06 75 74 87 81 ou
corinne.kemeny@free.fr

FOIRE AUX FROMAGES ET AUX VINS

➤ LE RÉVEIL DES PAPILLES !

La Ville est d'ores et déjà à pied d'œuvre pour concocter les réjouissances de la 24^e édition de la Foire aux Fromages et aux Vins qui aura lieu les 10, 11 et 12 septembre. Le quartier Saint-Saturnin se métamorphosera en temple des saveurs pour accueillir les gourmands, gourmets et autres amoureux des bijoux du palais. Rien de tel pour se mettre en appétit qu'un petit aperçu de la cuvée 2010 !

Après le fromage Sainte-Maure de Touraine et les vins d'Amboise en 2009, la prochaine Foire aux Fromages et aux Vins célébrera les vins du Gers et de Gascogne, escortés des fromages et des spécialités de ce terroir. Vins de pays des Côtes de Saint-Mont et de Gascogne, Madiran, Pacherenc du Vic Bilh, Floc de Gascogne, Armagnac et Pousse-Rapière dévoileront ainsi leurs saveurs. Les vigneronns de ce terroir vous feront également découvrir le dernier né, l'empreinte de Saint-Mont, un grand vin en rouge et blanc.

Côté fromages, la tomme de Gascogne, les fromages de chèvre et bien d'autres surprises vous attendront. Sans oublier les croustades, les foies gras, les magrets... On en salive déjà !

Épouvantails...

Cette année, la culture traditionnelle et populaire sera particulièrement à l'honneur avec la création d'un concours du plus bel épouvantail. Ce concours est ouvert à tous les Antonienns qui pourront participer dans l'une des trois catégories proposées (enfants des centres de loisirs, associations et familles) en suivant le thème retenu : les régions à l'honneur lors des précédentes éditions. Les grandes vacances servant l'inspiration des candidats, chacun pourra se laisser guider par son imagination et ainsi montrer sa dextérité. Alors, commencez-dès à présent à réunir morceaux de tissus,



De riches découvertes en perspective.

bouts de laine et vieux vêtements pour confectionner votre épouvantail. Les plus pressés pourront également participer à la fête en décorant à l'aide de crayons, papiers colorés et autres trouvailles les silhouettes d'épouvantails qui seront proposées dans tous les lieux municipaux dès la mi août. Une fois décoré, leur dessin découpé pourra être apporté au commissariat général de la Foire pour former une joyeuse ribambelle !

... et Mounaques

Côté tradition, les ambassadeurs du Gers ne seront pas en reste. Ils emporteront en effet dans leurs bagages Les Mounaques. Ces poupées grandeur nature sont des représentations caricaturales d'hommes, de femmes et d'enfants dans des situations de la vie quotidienne. Elles sont fabriquées de façon artisanale de chiffons et de foin et leurs visages sont peints à la main, ce qui fait de chaque poupée une pièce unique. Issues d'une vieille tradition,



➤ PAROLES D'ÉLUE

Martine Bouchet-Lemoine,
conseillère municipale
déléguée aux animations

Vous êtes présidente du jury pour le concours du plus bel épouvantail. Pouvez-vous nous en parler ?

Chaque année, le comité d'organisation de la Foire aux Fromages et aux Vins veille pour que cette grande fête apporte son lot de nouveautés. Pour cette nouvelle édition, nous avons souhaité que tous les Antonienns soient associés à cet événement et en deviennent même des acteurs. Le concours leur offre cette opportunité en mettant également à l'honneur les régions invitées lors des précédentes Foires. Les réalisations, sélectionnées par un jury, feront l'objet d'une exposition sur le parvis de l'Hôtel de Ville. Pendant la Foire, les visiteurs pourront ainsi les admirer à loisir et élire leur épouvantail préféré. Il y aura aussi un prix spécial désigné par le vote des enfants, et des cadeaux pour tous les participants !

Quels seront les autres temps forts de cette manifestation ?

Le public est très attaché à cet événement festif et convivial qui prolonge d'une certaine manière les vacances. Bien entendu, les visiteurs retrouveront les valeurs sûres qui contribuent au succès de cette manifestation : collations dans les quartiers, jeu du panier, cours de cuisine avec le chef Jean-Yves Corvez, petit train à travers les rues, chasse aux trésors pour les enfants, parade folklorique, danseurs et musiciens... Bref, encore de belles journées en perspective !

elles ont été remises au goût du jour. Voilà une belle occasion de les découvrir. Alors, vivement septembre pour découvrir le menu détaillé de ces nouvelles aventures gustatives !

Rens. auprès du service de l'Activité économique au 01 40 96 71 33. Règlement du concours, liste des régions à l'honneur lors des précédentes éditions de la Foire et bulletin d'inscription disponibles sur le site www.ville-antony.fr

... à déguster avec modération.



UN BEL ÉTÉ ANTONIEN

Les beaux jours sont enfin là ! L'été s'installe dans les jardins et les rues de la ville où il fait bon flâner et profiter de ces belles journées. Mais ne perdez pas trop de temps à lézarder au soleil : les deux mois qui s'annoncent ne seront pas trop longs pour profiter des nombreuses activités proposées aux petits et aux grands. Rendez-vous sportifs, sorties culturelles, animations ludiques, stages créatifs... À Antony, les équipements municipaux et les associations mettent les bouchées doubles pour satisfaire toutes vos envies. Bonnes vacances à tous !



LES RENDEZ-VOUS DES JEUNES



Découvrir, regarder, jouer, rencontrer, imaginer... sont au programme des rendez-vous de l'été pour les plus jeunes.

De 11 à 17 ans Cap sur les vacances

Toute l'année, durant chaque vacances scolaires, le service Animations Jeunesse met en place des activités sur la ville en direction des jeunes collégiens antoniens. Un programme varié d'ateliers ludiques, culturels ou sportifs est préparé par

l'équipe d'animation à la Maison Verte. Les collégiens peuvent ainsi pratiquer la natation, le VTT, le tir à l'arc, le golf, effectuer un stage Roller, participer aux ateliers percussions, cuisine ou encore multisports... Cet été, du 5 juillet au 6 août et du 23 août au 27 août, les jeunes seront accueillis de 10 h à 18 h en fonction des activités proposées. Les jeunes sont encadrés par des animateurs lors du déjeuner, toutefois le repas doit être prévu par les parents. Des navettes pour desservir certains quartiers excentrés

sont mises en place en fonction du nombre d'inscrits. Si cette formule vous tente, dépêchez-vous de vous inscrire ! **Maison Verte située au 193, rue des Rabats. Inscription en fonction des places disponibles auprès du service Animations Jeunesse au 01 40 96 73 09 ou en écrivant à actions_jeunesse@ville-antony.fr. Le tarif journalier, établi au taux d'effort (en fonction des revenus des familles), varie de 2 à 10 euros/jour.**

À partir de 11 ans L'Espace collégiens

Cet espace destiné aux collégiens propose une aide et un encouragement à la scolarité. Pendant les vacances, un programme varié d'activités est proposé aux jeunes et notamment des activités manuelles, ludiques, des sorties culturelles et sportives, mais aussi des grands jeux et des pique-niques en forêt... La structure sera fermée du 19 au 26 juillet et du 1^{er} au 15 août. Les jeunes qui souhaitent bénéficier de l'aide aux devoirs à la rentrée prochaine peuvent s'inscrire dès à présent et profiter ainsi des activités estivales.

**46, allée de l'Herbier. Tél. 01 46 68 45 70
246, rue Pajeaud. Tél. 01 40 96 31 65**

De 6 à 17 ans Activ'Ac

Du 28 juin au 27 août, l'Écoute du Noyer Doré propose un programme varié dans le cadre de l'opération Activ'Ac. Des séances de sports nautiques et en plein air ainsi que des sorties à Paris (parcs, musées,

expositions jardins,...) seront proposées pendant l'été.

Par ailleurs, un atelier cirque (trapèze, jonglage, trampoline ...) aura lieu à l'Espace Cirque d'Antony du 12 au 23 juillet. Il concerne les 6-13 ans le matin et les 14-17 ans l'après-midi.

Une ludothèque sera ouverte tous les jours de la semaine de 10 h à 12 h et de 14 h à 18 h à l'Espace du Noyer Doré.

**4, rue Robert Scherrer.
Rens. au 01 40 96 68 35**

Ateliers de rue



Du 6 au 22 juillet et du 10 au 26 août, les mardis, mercredis et jeudis, l'association GYGO propose pour tous publics (enfants et parents), un atelier d'arts plastiques de 14 h à 16 h et un atelier de lecture individuelle de 15 h à 17 h. Ces ateliers libres et gratuits ont lieu en pied d'immeuble au niveau du passage Martin Luther King dans le quartier Noyer Doré. Les enfants restent sous la responsabilité de leurs parents.

La semaine du 14 juillet, les ateliers auront exceptionnellement lieu le jeudi 15 et le vendredi 16 juillet.

Contact sur place avec les intervenants des associations

Graines d'artistes à La Fontaine

L'atelier d'arts plastiques de l'association Vivre à La Fontaine Saint-Ex organise cet été des stages d'arts plastiques destinés

De 11 à 25 ans Vive l'été avec le Pass-vacances !

Afin que chacun puisse profiter pleinement de l'été, la Ville met à disposition des jeunes Antoniens le Pass-vacances. Réservé aux 11/25 ans et moyennant 16 €, il permet tout l'été d'avoir accès librement à divers équipements de la Ville : les piscines de la Grenouillère et des Iris, le Cinéma le Sélect et les terrains de tennis du stade Georges Suant. Le Pass-vacances est valable du 3 juillet au 1^{er} septembre et peut être renouvelé une fois pendant l'été. Il sera mis en vente du 21 juin au 30 juillet au BIJ et du 2 au 31 août au service Jeunesse de l'Hôtel de Ville. Pour vous le procurer, vous devez vous munir d'un justificatif de domicile, de la pièce d'identité du responsable légal et de celle de l'enfant, et d'une photo d'identité de l'enfant. Courez vite le chercher !



aux jeunes de 6 à 14 ans. Ces cours auront lieu du 5 au 7 juillet, de 9 h à 17 h. Les matinées seront consacrées à la visite d'un lieu artistique qui servira de tremplin pour les créations de l'après-midi. Un pique-nique apporté par les enfants sera consommé dans un jardin proche du lieu de la visite. Au programme : le squat d'artistes du 59 Rivoli avec déjeuner aux Tuileries, l'aquarium de la porte Dorée avec repas sur le bord du lac de Vincennes, les statues du parc de Sceaux suivi d'un pique-nique aux abords du château.

**Rens. au 01 43 50 49 23
ou sur vivrefontaine.free.fr**

De 6 à 15 ans Les vacances au Mont Blanc

Du 5 au 30 juillet, les jeunes fréquentant la structure durant l'année pourront participer à divers ateliers sportifs et de loisirs, ainsi qu'à des sorties culturelles et ludiques. Deux séjours seront organisés en Aquitaine à Mimizan et en Savoie à Saint-Sorlin d'Arves sur le thème de la découverte du milieu et de l'artisanat local.

Maison de Quartier du Mont Blanc - 2, rue du Mont-Blanc. Tél. : 01 46 66 68 22

Les vacances du Nouveau Souffle

Du 5 au 30 juillet, les jeunes fréquentant la structure durant l'année pourront participer à divers ateliers ludiques, ainsi qu'à des sorties culturelles et de loisirs. Deux séjours sont organisés en Savoie à Termignon et dans le Calvados à Grandcamp.

Nouveau Souffle - LCR Guillebaud, rue Dunoyer de Ségonzac. Tél. : 01 46 74 57 92

De 6 à 11 ans et de 12 à 14 ans Association Pierre Kohlmann

En juillet et fin août, l'association proposera de nombreuses activités destinées aux enfants et adolescents des quartiers Noyer Doré et Pajeaud : piscine découverte, activités manuelles et sportives, sorties nature et culturelle... Ne manquez pas non plus les tournois de l'été en foot et tennis.

Tarif : 5 € d'adhésion pour les vacances + petite participation selon les activités.

Bureau Information Jeunesse

Avec le BIJ, vous trouverez les informations indispensables pour passer de bonnes vacances, mais aussi pour bien préparer la rentrée, avec des adresses utiles, des fiches thématiques, de la documentation et des informations sur les études et les métiers.

**1, place Auguste-Mounié. Tél. :
01 40 96 73 77 bij@ville-antony.fr
Le BIJ est ouvert le lundi de 14 h à 18 h,
le mardi de 10 h à 12 h et de 14 h à 19 h,
les mercredi et jeudi de 12 h à 18 h et le
vendredi de 10 h à 12 h et de 14 h à 17 h.
Cet été, le BIJ sera fermé du 31 juillet au
1^{er} septembre inclus.**

- Un séjour de vacances est proposé aux jeunes âgés de 12/14 ans à Martigues, du 30 juin au 8 juillet. Au programme : découverte de la côte Bleue en bateau, activité nautique, randonnée, visite culturelle de Marseille et de nombreuses activités sportives.

- Un séjour de vacances est proposé aux enfants âgés de 6/11 ans en Corrèze, du 8 au 16 juillet. Les enfants profiteront de nombreuses activités. Au programme : grands jeux, veillées, activités de découvertes de la nature, équitation, ateliers manuels.

**5, allée de la Volga. Tél. 01 42 37 06 32 ou
pk@pierrekohlmann.fr**

De 15 à 20 ans Le Club Pierre Kohlmann (Club PK)

Lieu d'accueil, d'écoute et d'informations pour les jeunes, le Club PK proposera, en juillet et août, de nombreuses activités : accueil, atelier Internet, sport, tournois, vidéo discussion, sorties culturelles... Sur rendez-vous les animateurs peuvent aider les jeunes dans diverses démarches : CV, lettres de motivations, diverses recherches liées à la scolarité.

Tarif : 5 € d'adhésion pour les vacances + petite participation selon les activités

**11, allée de l'Estérel.
Tél. : 01 42 37 09 89 ou
clubpk@pierrekohlmann.fr**





SPORTIVEMENT VÔTRE !

Pour des vacances dynamiques, faites du sport ! Qu'ils soit collectif ou individuel, il y en aura pour tous les goûts...

De 6 à 12 ans

Stages sport-vacances avec l'EMS

Du lundi 5 au vendredi 30 juillet, l'École Municipale des Sports (EMS) propose 4 semaines de stages. Cet été encore, tous les sportifs âgés de 6 (finir son CP) à 12 ans pourront découvrir de nombreuses activités sportives. Encadrés par des éducateurs diplômés, ils pourront pratiquer des sports d'adresse ou collectifs, du tennis, de l'athlétisme, du foot indoor, de la natation...

Les sorties, effectuées en cars municipaux, seront essentiellement destinées à des activités nautiques et aquatiques dans différentes bases de loisirs de la région. Chaque matin, avec pour simple bagage un pique-nique et un petit goûter, les enfants seront pris en charge de 9 h 30 à 17 h au stade Georges Suant. Néanmoins, pour donner plus de souplesse aux parents, il est possible de les déposer dès 9 h auprès des éducateurs sportifs qui assurent une garderie jusqu'à 9 h 30. Un goûter, au cours duquel médailles et récompenses seront distribuées à tous les enfants, viendra clôturer chaque semaine de stage. Dépêchez-vous de vous inscrire, il reste encore quelques places !

Tarif forfaitaire pour la semaine de 5 jours : 100 € (125 € pour les non résidents)

**Inscriptions au bureau de l'EMS, Stade Georges Suant
165, av. François Molé
Rens. au 01 40 96 72 67 (EMS)
ou sur www.ville-antony.fr.**

Tous à l'eau !

- La piscine des Iris sera ouverte tout l'été aux horaires suivants :
 - le lundi de 13 h à 19 h
 - du mardi au vendredi de 12 h à 19 h

- le samedi de 10 h à 19 h
- le dimanche et les jours fériés de 10 h à 18 h

**Piscine des Iris - 98, rue Adolphe Pajaud
Tél. : 01 46 68 36 92**

- La piscine de la Grenouillère sera ouverte tous les jours, de 9 h à 19 h, jusqu'au 12 septembre. Attention, les shorts et les bermudas sont strictement interdits !

**Parc de Sceaux - 148, av. du Général de Gaulle Tél. : 01 46 60 75 30
ou internet : www.sips75-92.fr
Tarifs : 5,50 € Plein tarif, 4,50 € Tarif réduit, carte 10 entrées : 42 € ou 30 €. Carte saisonnière : 105 €**

- La piscine Lionel Terray est fermée du 1^{er} juillet au 5 septembre.

Sports en liberté

Pendant tout l'été, les installations sportives municipales extérieures des différents quartiers de la ville sont en accès libre. Profitez-en !

Football :

- au stade Velpeau, de 10 h à 20 h
- au parvis du Breuil
- aux Morins, av. des Frères Lumière
- au parc Heller, 12, rue Prosper Legouté

Basket :

- au parvis du Breuil
- au parc Heller
- au stade Velpeau, de 10 h à 20 h
- aux Bas Gravières, rue des Crocheteurs
- aux Morins, av. des Frères Lumière
- à La Fontaine, rue Pierre Kohlmann

Sans oublier :

- Skate board et roller sur la Coulée Verte
- Skate park, rue du Pont de pierre, de 9 h à 21 h. Attention, le port de protections (casques et genouillères) est obligatoire !

Rens. au 01 40 96 71 80

Vacan'Sports 92

Du 5 au 30 juillet, le Conseil général des Hauts-de-Seine convie les jeunes âgés de 6 à 17 ans à venir découvrir son nouveau dispositif « Vacan'Sports 92 » dans les parcs des Hauts-de-Seine, un programme d'activités sportives gratuites encadrées par des éducateurs sportifs diplômés d'État. Au parc de la Grenouillère (parc des sports d'Antony et piscine), les jeunes pourront pratiquer :

- Sur réservation (à la journée) et en combinaison de 10 h à 12 h puis de 13 h à 15 h :
 - du tennis,
 - du football américain,
 - du tennis ballon,
 - du beach-volley.
- En accès libre de 10 h à 16 h :
 - du speed badminton,
 - du roller et du skate
 - de la salsa
 - du badminton
 - de la boxe
 - du net goal.

**Informations et réservations
au 01 41 91 28 49**





L'ART DE LA CULTURE ET DE LA NATURE

Savourer ses vacances c'est, avant tout, prendre le temps de se faire plaisir. Une exposition, une séance de cinéma ou encore un bon livre, sont les ingrédients indispensables au bien-être et à la détente ! N'oubliez pas non plus de profiter de la fraîcheur des espaces verts situés à proximité de chez vous.

À la Bibliothèque

Que vous ayez envie de vous mettre au vert, de profiter du soleil ou tout simplement de vous reposer, quoi de mieux qu'un bon livre ou d'un peu de musique pour vous accompagner. La bibliothèque vous accueille tout l'été. Venez faire le plein de romans, magazines, BD, guides touristiques, disques, DVD...

Horaires d'été de la bibliothèque,

- du samedi 3 juillet au soir au mercredi 1^{er} septembre au matin :
- Mardi : de 14 h à 19 h ;
 - Mercredi : de 10 h à 12 h et de 14 h à 19 h ;
 - Vendredi : de 14 h à 19 h ;
 - Samedi : de 10 h à 12 h et de 14 h à 18 h ;
 - Fermeture le lundi et le jeudi.

Sorties nature gratuites

Les sorties nature, proposées par les Hauts-de-Bievre, reprennent en septembre. Les inscriptions seront lancées fin août au contact habituel : 01 41 87 82 74 ou

dev.durable@agglo-hautsdebievre.fr

Voici les prochaines dates :

- les 26 septembre et 21 novembre (9 h 30 à 12 h) : le parc de Sceaux,
- le 24 octobre (9 h 30 à 12 h) : la Coulée verte des Godets,
- les 26 septembre, 24 octobre et 21 novembre (14 h 15 – 15 h – 15 h 45 – 16 h 30) : le Bassin de retenue de la Bièvre.

Fermetures exceptionnelles :

- le mardi 13 juillet (pont du 14 juillet)
- du samedi 24 juillet au soir au mardi 10 août 14 h. Durant ces deux semaines, les équipes de la bibliothèque travailleront à la préparation de la future médiathèque Arthur Rimbaud dont l'ouverture est prévue en novembre aux Baconnets.

Bibliobus

Reprise des tournées le samedi 4 septembre.

Annexe Lionel Terray

La bibliothèque annexe-jeunesse Lionel Terray est définitivement fermée. Ses collections seront transférées cet été vers la future médiathèque Arthur Rimbaud.

Bibliothèque municipale, 20, rue Maurice Labrousse. Tél. : 01 40 96 17 17

Balades antoniennes

Les parcs d'Antony seront ouverts tous les jours pendant les vacances. Lecteurs, joggeurs ou promeneurs, à vous les allées et les sentiers à la fraîcheur accueillante.

- Horaires d'ouverture :
- Parc Heller de 5 h à 22 h 30,
 - Bois de l'Aurore de 5 h à 19 h 30,
 - Parc Raymond Sibille de 5 h à 21 h,
 - Parc Bourdeau de 5 h à 19 h 30,
 - Parc des Hortensias de 5 h à 20 h,
 - Parc du Noyer Doré de 5 h à 20 h,
 - Square Marc Sangnier de 5 h à 23 h,
 - Square Capitaine Dronne de 5 h à 20 h 30,
 - Square des Cévennes de 5 h à 20 h.
 - Le parc de Sceaux est ouvert de 7 h à 22 h en juillet et de 7 h à 21 h en août.
 - La Coulée verte et les aires de jeux du Breuil sont en accès libre.

À la Maison des Arts

Albert Gleizes et Moly-Sabata

Jusqu'au 25 juillet, la Maison des Arts vous invite à visiter cette exposition présentant une personnalité atypique du cubisme et faisant revivre l'histoire de la communauté de Moly-Sabata à travers ses figures



marquantes : Robert Pouyaud, Anne Dangar et Jean-Claude Libert.

**À la Maison des Arts, 20, rue Velpeau.
Rens. : 01 40 96 31 50. Entrée libre.
Fermeture le lundi et jours fériés**

Stages créatifs

Dans le cadre de l'exposition *Albert Gleizes & Moly-Sabata*, la Maison des Arts propose aux 5/15 ans de développer leur sens créatif et leur réflexion. Il reste encore quelques places à partir du 13 juillet pour les enfants qui souhaiteraient participer aux stages. Si cette initiation aux arts plastiques vous tente, renseignez-vous vite car les places sont limitées !

**Rens. au 01 40 96 31 50
ou maisondesarts@ville-antony.fr**

À la rentrée

La Maison des Arts sera fermée au mois d'août. Elle vous accueillera à nouveau dès le 14 septembre en vous présentant les travaux de l'année réalisés par les enfants des ateliers d'arts plastiques. Venez nombreux découvrir les réalisations de ces jeunes talents !



L'été au Sélect

Cet été, le Sélect vous propose des films pour satisfaire tous les goûts et tous les publics.

À voir en famille :

- *Toy Story 3* : avant-première le dimanche 11 juillet à 10 h 30, puis du 18 au 24 août



- Retrouvez Buzz, Woody et les autres dans un épisode aussi réussi que les précédents.
- *Iron Man 2* : du 7 au 13 juillet

Un film d'action spectaculaire.

- *La vie sauvage des animaux domestiques* : du 14 au 20 juillet (sortie nationale)

Un docu-fiction original où l'on découvre des animaux domestiques comme on ne les a jamais vus.

- *L'italien* : avant-première le lundi 5 juillet à 21 h, puis du 18 au 24 août

La nouvelle comédie avec Kad Merad.



- *Je vous aime très beaucoup* : du 25 au 31 août
- Une comédie familiale, chaleureuse et pleine de tendresse.
- *Le voyage de Samy* : du 25 au 31 août
- L'épopée initiatique d'une petite tortue qui séduira les plus jeunes.
- *Shrek 4* : du 1^{er} au 7 septembre
- L'ultime épisode de la saga du gros ogre vert.



Mais aussi :

- *Copacabana* : du 7 au 13 juillet (sortie nationale)
- Entre humour et émotion, une comédie revigorante avec à l'affiche Isabelle Hupert et sa fille, Lolita Chammah.
- *Tournée* : du 7 au 13 juillet
- Mathieu Amalric propose un road movie

énergique, comique et charnel, Prix de la mise en scène à Cannes.

- *Policier, Adjectif* : du 7 au 13 juillet
- Un polar original mêlant burlesque, humour féroce et style réaliste.
- *Tamara drewe* : du 14 au 20 juillet (sortie nationale)
- Stephen Frears nous offre un film décalé qui étonne par son mélange de bons sentiments et de cruauté. La comédie de l'été ?
- *À 5 heures de Paris* : du 14 au 20 juillet
- Une comédie romantique à l'israélienne.
- *L'arbre* : du 18 au 24 août (sous réserve)
- Charlotte Gainsbourg dans le nouveau et formidable film de Julie Bertucelli.
- *Petits meurtres à l'anglaise* : du 18 au 24 août
- Excellente surprise que cette comédie policière à l'humour british.

Et bien d'autres films à découvrir jusqu'à la rentrée...

2 soirées spéciales

- Vendredi 9 juillet à partir de 20 h : super soirée avec trois super films : *Iron man 2*, *Le choc des Titans* et *Kick Ass*
- Vendredi 27 août à partir de 20 h : soirée *Twilight* avec l'intégralité des 3 chapitres.

Pendant les entractes : quiz, cadeaux à gagner, boissons et grignotages...

Tarifs habituels ou 15 € les 3 films.

Détail des séances, résumés et commentaires consultables dans le programme édité par le cinéma et sur internet : <http://leselect.antony.free.fr>
Fermeture estivale du 21 juillet au 17 août



PARTAGER UN MOMENT DE DÉTENTE À LA MAISON DES ANS TONIQUES

La Maison des Ans toniques accueille les seniors du lundi au vendredi de 10 h à 17 h. En juillet, même si les ateliers sont fermés, la maison et son jardin restent ouverts. On peut donc s'y retrouver et partager un moment de détente, converser, ou encore organiser une partie de cartes ou de scrabble... Les mardis, jeudis et vendredis, le salon de thé sera également accessible.

La restauration cet été

En juillet uniquement, la Maison des Ans toniques propose aux personnes qui le souhaitent de prendre leurs repas dans sa salle de restauration, du lundi au vendredi. En juillet et en août, des repas seront également servis à la résidence Renaître, du lundi au dimanche. Dans tous les cas, n'oubliez pas de vous inscrire 48 heures à l'avance.

Préparez votre rentrée !

La journée portes ouvertes de la Maison des Ans toniques aura lieu le jeudi 23 septembre, de 14 h 30 à 17 h 30. À cette occasion, vous pourrez vous inscrire aux nombreux ateliers proposés tout au long de l'année.

À ne pas manquer....

Retenez dès à présent la date du samedi 25 septembre et venez fêter la rentrée autour d'un déjeuner buffet campagnard. Les inscriptions débuteront dès le début de septembre.

Attention, la Maison des Ans toniques sera fermée du 2 au 31 août inclus.
Maison des Ans toniques,
23/25, villa Domas.
Tél. : 01 40 96 73 39
Résidence Renaître,
1 bis, rue du Mont-Blanc.
Tél. : 01 46 68 05 58

Prévenir les risques : ne restez pas seul !

Afin de lutter contre l'isolement et prévenir les risques liés à une éventuelle canicule, le Centre Communal d'Action Sociale, avec le concours du CLIC (Centre Local d'Information et de Coordination gérontologique), met en place, en



juillet et août, un suivi des personnes âgées, isolées ou à mobilité réduite. Ce suivi se fera sous la forme d'appels téléphoniques réguliers et / ou visites à domicile selon vos souhaits, par notre équipe de bénévoles. Pour bénéficier de ce service, inscrivez-vous dès maintenant auprès du référent canicule qui établira un lien régulier avec vous durant la période estivale.

Pour s'inscrire, le référent canicule est à votre disposition au : 01 40 96 31 20.
Canicule Info Service 0 800 06 66 66 (appel gratuit depuis un poste fixe)



LES VACANCES DES BOULANGERS

LE COURCHEVEL, 130, av. Aristide Briand (01 46 66 65 29) - **du 28 juillet au 27 août**
ART DU PAIN, 86, av. Aristide Briand (01 40 96 03 83) - **du 6 juillet au 3 août**
DUCOMTE Fabrice, 7, av. Aristide Briand (01 42 37 59 35) - **pas de fermeture**
SAINES SAVEURS, 46, rue Auguste Mounié (01 49 84 24 48) - **pas de fermeture**
AUX FINS DELICES, 22, av. de la Division Leclerc (01 46 66 13 21) - **du 19 juillet au 1^{er} août**
GIRARD, 50, av. de la Division Leclerc (01 46 66 04 03) - **du 6 au 26 Août**
TRADITION et GOURMANDISE, 167, av. de la Division Leclerc (01 46 68 53 48) - **du 2 au 22 août**
COLAS, 229, av. de la Division Leclerc (01 42 37 46 58) - **pas de fermeture**
LE FOURNIL DES ÉCOLES, 39, av. A. Guillebaud (01 42 37 06 10) - **du 31 juillet au 22 août**
PETITPAS, 10, rue de l'Église (01 46 66 08 35) - **pas de fermeture**
GAUTHIER, 60, av. du président Kennedy (01 42 37 25 57) - **du 5 au 26 juillet**
LA FONTAINE MICHALON, 81 rue Mirabeau (01 46 68 80 92) - **du 28 juillet au 25 août**
LACHAAL, rue Adolphe Pajeaud (01 42 37 29 11) - **du 19 juillet au 16 août**
LE FOURNIL DU NIL Place des Baconnets (01 56 45 09 25) - **pas de fermeture**

➤ HORAIRES POSTAUX

Pendant les grandes vacances, les bureaux de poste Antony La Fontaine et Antony Briand passent à l'heure d'été. En effet, comme chaque année en août, les « nocturnes » jusqu'à 19 h 30 seront supprimées le mercredi sur Antony La Fontaine et le jeudi sur Antony Briand. En août, les horaires seront également adaptés dans la journée pour le bureau Antony La Fontaine. Celui-ci sera ouvert tous les après-midis de 14 h à 18 h et le samedi matin de 9 h à 12 h. La reprise des horaires habituels se fera dès le lundi 30 août.

Antony principal modifie légèrement ses horaires d'ouverture pendant l'été du 2 au 28 août : le bureau sera ouvert du lundi au vendredi de 9 h à 18 h 30 sans interruption et de 9 h à 12 h 30 le samedi.

➤ REPRENDRE DES ÉTUDES

Le département de la formation continue de la Faculté Jean Monnet (Université Paris sud 11) propose notamment un diplôme intitulé D.A.E.U. - Option A (Diplôme d'accès aux études universitaires - Option littéraire) : ce diplôme est un équivalent du Baccalauréat. Il permet de pouvoir reprendre des études au niveau supérieur ou de passer des concours. Ce diplôme peut se préparer soit en cours du soir (nombre de places limité), soit par correspondance en partenariat avec le C.N.E.D. de Vanves.

Faculté Jean Monnet - Département de la Formation Continue. 54, Bd Desgranges à Sceaux. Ouverture au public : les mardis, mercredis et jeudis de 9 h 30 à 12 h et de 13 h 30 à 17 h 30, le lundi de 13 h 30 à 17 h et le vendredi de 9 h 30 à 12 h.

➤ MUSICIENS AMATEURS

L'orchestre OPUS 13 recrute des musiciens amateurs de bon niveau dans tous les pupitres (cordes, bois, cuivres) pour la rentrée 2010.

Info sur : opus13.com.fr

➤ COURS DU SOIR POUR ADULTES

Le Greta 92 Sud, en association avec la Ville, vous propose des cours de langues pour adultes : anglais, italien, espagnol et allemand (débutants et confirmés), français langue étrangère et bureautique (Word et Excel), sous réserve d'un nombre suffisant d'inscrits. Les dossiers d'inscription sont disponibles en mairie au service des Affaires scolaires. Les cours débuteront le lundi 27 septembre, au collège Anne Frank.

Renseignements au 01 46 99 92 92.

➤ COMMUNAUTÉ JUIVE

La communauté juive d'Antony vous informe que la réservation des places pour Yom Kippour se déroulera les dimanches 22 et 29 août de 9 h à 12 h 30, les mardis 24 et 31 août de 14 h à 16 h et le jeudi 26 et le samedi 28 août de 8 h à 12 h. Réservations possibles par courrier, mail ou téléphone. Les inscriptions pour le Talmud Tora (éducation religieuse) et pour l'initiation religieuse pour les tous petits (3 à 6 ans) auront lieu aux mêmes dates, plus le 5 septembre de 9 h à 12 h 30. Pour toutes les autres activités, inscriptions les 29 août et 5 septembre de 9 h à 12 h 30 et par mail ou téléphone.

Communauté Juive d'Antony et des environs - 1, rue Sdérot - Permanence au centre le mardi de 14 h à 16 h et le jeudi de 8 h à 12 h. Rens. : de 8 h à 20 h au 01 46 66 19 17, au 01 60 11 70 57, au 06 83 45 81 98 ou paul.fellous@wanadoo.fr

➤ CHIENS GUIDES D'AVEUGLES

Le dimanche 26 septembre, la Fédération française des Associations de Chiens guides d'Aveugles organise avec les écoles de chiens guides d'aveugles qui lui sont affiliées, une grande journée nationale portes ouvertes. Objectif : montrer comment est éduqué un chien guide avant qu'il soit remis gratuitement aux personnes aveugles et malvoyantes.

Rens. : au 01 44 64 89 89

➤ RÉSERVEZ VOTRE VOYAGE !

Du 10 au 17 septembre, le club Mounié propose un séjour en Italie du Nord. Vous découvrirez Venise, Milan, les lacs, Verone, mais aussi Padoue. Une formule complète incluant le vol aller/retour, les transferts en autocar de grand tourisme et l'hébergement en pension complète en hôtel 3 étoiles. De plus, une accompagnatrice francophone guidera le groupe pendant toute la durée du séjour.

Si cette aventure vous tente, inscrivez-vous vite car les places sont limitées.

Club Mounié - 23/25, villa Domas.

Rens. : 01 42 37 25 47

➤ SÉANCE PUBLIQUE À LA CPAM

Le Conseil de la Caisse d'Assurance Maladie des Hauts-de-Seine tiendra sa séance publique annuelle ouverte à tous les assurés du département le jeudi 8 juillet à 12 h. Cette séance sera consacrée aux relations de la CPAM avec ses usagers.

Jeudi 8 juillet à 12 h. 113, rue des Trois Fontanot (salle 817) à Nanterre. RER A - Nanterre Préfecture.

➤ ASSURANCE RETRAITE : UN NUMÉRO DE TÉLÉPHONE UNIQUE

Depuis le 1^{er} juillet, pour obtenir des informations sur la retraite du régime général, accéder à des informations personnelles (suivi du dossier, derniers paiements, montant pour la déclaration fiscale) et être mis en relation avec un conseiller, vous devez composer le **3960** (coût d'un appel local). Pour les appels venant de l'étranger ou pour les utilisateurs de box et téléphone portable, le numéro à composer est le **09 71 10 39 60**.

Pour accéder à des services interactifs (visualisation du relevé de carrière, régularisation de la carrière, estimation de la retraite...), connectez-vous à **www.lassuranceretraite.fr**

➤ ACCUEIL DES FAMILLES À FRESNES

Depuis une quinzaine d'années, l'ADFA assure des permanences auprès des familles qui visitent leurs proches détenus à la maison d'arrêt de Fresnes. Dans un local chaleureux installé au sein du centre pénitentiaire, l'ADFA accueille, écoute, informe et soutient les familles et sert de lien avec les services pénitentiaires. Les bénévoles apportent également un échange et une relation chaleureuse aux enfants qui peuvent leur être confiés le temps du parloir. Cet accueil a lieu du lundi au vendredi de 13 h à 17 h et le samedi de 8 h à 16 h. Pour assurer ses permanences, l'ADFA cherche des bénévoles. Renseignez-vous !

ADFA - Rens. au 06 63 64 76 31 ou

06 13 73 85 69. Email :

accueildesfamilles@yahoo.fr

LANCEMENT

C'est beau de vivre avec



Grenadines-et-Cie - Illustration due à la libre interprétation de l'artiste.
*Coût d'un appel local depuis un poste fixe.

Grand Parc
Avenue du Docteur Ténine
Antony

- A proximité du parc de Sceaux.
- Une écriture architecturale de Haute Qualité Labellisée BBC.
- Appartements et maisons avec terrasses, balcons ou jardins privés.
- Une scénographie paysagère dédiée au plaisir des résidents.

En association
avec Group Life

cogedim.com

0811 330 330*

CENTRE DE LOISIRS JULES FERRY

➤ TOUS LES SENS EN ÉVEIL !

Le bien-être et l'épanouissement des enfants sont au cœur des priorités de l'équipe d'animations du centre municipal de loisirs (CML) Jules Ferry. Un espace où les enfants découvrent et savourent les trésors de dame Nature !



Situé dans les locaux de l'école Jules Ferry, le centre de loisirs a choisi d'ouvrir largement son espace sur les différents squares, parcs et bois alentours. Cette situation avantageuse permet de répondre à l'un des objectifs éducatifs et pédagogiques de ses animateurs : aider l'enfant à s'ouvrir vers l'extérieur afin de mieux appréhender, découvrir et trouver sa place dans la société. Et lui permettre également de développer sa motricité, sa curiosité et son imagination.

Faire du « grand » avec un « rien »

De grands jeux de piste et chasses au trésor sont ainsi régulièrement organisés. À partir d'éléments de la nature ramassés

lors de balades, les enfants créent des objets ou des fresques et découvrent leur environnement. L'utilisation et le recyclage d'éléments faisant partie de sa vie de tous les jours, afin de confectionner différents objets et décors, incitent l'enfant à observer au plus près de lui ce qui peut intégrer son imaginaire. Il suffit d'un « rien » pour faire du « grand » pourrait en effet être la devise du centre de loisirs Jules Ferry. Dans ce même esprit, les ateliers permanents participent au développement de la créativité de l'enfant. Le théâtre, la danse et surtout le chant, par la réécriture avec les enfants des « grands tubes » de la chanson, ainsi que les nombreuses sorties axées particulièrement sur le théâtre et le cinéma (marionnettes, comédies musicales...) favorisent le développement et l'enrichissement du langage.

Les petits chefs-cuistots

Tout au long de cette année, le centre a choisi de développer un thème : « les petits chefs-cuistots ». À travers des activités telles que Kim-goûts, repas à thème, goûters-dégustation de mots, ingrédients du monde, confection de cadres-photos et fresques à partir de certains ingrédients (pâtes, légumes secs, épices), les enfants se sont familiarisés avec les continents et cultures de la planète. Un projet qui a trouvé un prolongement dans le cadre du

projet commun à tous les CML, « l'Europe des mômes », avec la mise à l'honneur de l'Espagne et de ses traditions culinaires. Et pour bien finir l'année, en juillet, le centre s'associera à la ludothèque pour la réalisation d'une journée autour des jeux de société sur le thème des fruits et légumes. Au terme de ce temps fort, les enfants désigneront leur jeu préféré, lequel sera acheté par le centre. Incollables sur les fruits et légumes, ils seront ensuite testés par tranche d'âge sur leurs connaissances. Et pour que les vacances d'été riment avec soleil, ciel bleu, rires et chansons, de grands jeux d'eau et un « restaurant Jules Ferry » seront installés dans la cour du centre... comme au bord de la mer !



LE RAM À L'HEURE D'ÉTÉ

Le Relais assistante maternelle « Une souris verte » sera fermé du 2 au 15 août.

Tout le mois de juillet et à partir du lundi 16 août le Relais reste ouvert du lundi au vendredi de 9 h à 17 h. Pour tout renseignement concernant le contrat de travail avec une assistante maternelle ou une assistante parentale, n'hésitez pas à prendre rendez-vous avec une animatrice. Vous pouvez également prendre contact par mail ou par téléphone.

Reprise des accueils jeux et autres activités du Relais en septembre.

« Une souris verte » 17, bd Pierre Brossolette. Tél. 01 40 96 72 87
www.unesourisverte@ville-antony.fr



ARTISAN LAGACHE

ELECTRICITE GENERALE

TOUTES INSTALLATIONS ELECTRIQUES

☎/Fax : 01 55 59 80 80 (Répondeur)
06 61 20 58 56 (Portable)

11, bis rue Lecommandeur - ANTONY

TV - VIDÉO - ANTENNES

Réparations Toutes Marques Avec Garantie

DÉPANNAGE SERVICE

À Antony depuis 1985

Vente TV LCD Plasma

Sumacolor CANAL+ CANALSATELLITE

M. ALLALI - Artisan
66, AV. DE LA DIVISION LECLERC (RN20) - 92160 ANTONY
☎ 01 42 37 84 84

STEM

LA PROPRETÉ DE VOS LOCAUX PROFESSIONNELS

73-75, avenue François Molé
92160 Antony

Tél. : 01 60 11 48 49
Fax : 01 60 11 61 11

QUALIPROF

ÉCOLE JULES FERRY

➤ SUR LES TRACES DE LA 2^{DE} GUERRE MONDIALE

Durant toute l'année scolaire, deux classes de CM2 de l'école Jules Ferry ont travaillé sur une page importante de notre histoire : la 2^{de} Guerre Mondiale. Retour sur une expérience riche en apprentissages.

Pour leur dernière année en élémentaire, les élèves de deux classes de CM2 de l'école Jules Ferry ont participé à un projet qui les a conduit sur les traces de la 2^{de} Guerre Mondiale. Outre de rendre attrayante l'acquisition des connaissances historiques, géographiques et culturelles, ce projet avait pour objectif d'éveiller chez les enfants la conscience du devoir de mémoire. Au programme : des lectures, des recherches d'informations, la réalisation d'exposés... mais aussi la découverte de lieux symboliques. Du 12 au 15 avril, les deux classes se sont

ainsi rendues en Normandie sur les plages du débarquement. À l'occasion de la commémoration du 65^e anniversaire de la victoire du 8 mai 1945, les élèves étaient aux côtés des élus antoniens et des présidents des associations d'anciens combattants. Ils ont lu des poèmes et déposé chacun une rose au pied du monument aux morts. Enfin, un spectacle de fin d'année, avec entre autres une reconstitution de l'appel du 18 juin, des messages de radio-Londres et *le chant des partisans* est venu donner le point final à ce voyage dans le passé.



Les CM2 à la pointe du Hoc en Normandie.

AVIS AUX BACHELIERS

Chaque année, le maire, Jean-Yves Sénant réunit à l'Hôtel de Ville les bacheliers antoniens ayant obtenu leur bac avec mention. Pour cela, la rédaction de *Vivre à Antony* recueille les noms des diplômés auprès des établissements scolaires. Ce recensement est réalisé au-delà des lycées d'Antony, Descartes, Théodore Monod et Sainte-Marie et s'étend aux établissements susceptibles d'accueillir des élèves habitant Antony : Marie Curie et Lakanal à Sceaux, Fustel de Coulanges à Massy, Sophie Barat à Châtenay-Malabry.

Si vous êtes Antonien(ne) et que vous décrochez votre bac avec mention dans un autre établissement que ceux énumérés ci-dessus, n'hésitez pas à nous contacter avant le 31 juillet au 01 40 96 71 16 pour vous faire connaître.

PROFESSION SCIENTIFIQUE



L'eau, enjeu essentiel du XXI^e siècle, était le thème choisi cette année pour La Science se livre, le rendez-vous annuel organisé par le Conseil général. Dans le cadre de cette manifestation, un concours « *La science se livre : Profession scientifique* » était organisé. Son objectif : sensibiliser les jeunes de 6^e, 5^e et 4^e aux questions et aux carrières scientifiques et techniques autour de la réalisation d'un travail collectif. Encadrés par leurs enseignants, les collégiens devaient mettre en place une expérience, relever les résultats et en faire un compte rendu. Pour élaborer ce projet, ils ont accueilli au collège un scientifique et un journaliste. Le 5 mai dernier, le jury a désigné 10 classes lauréates. Les 5 premières partiront 3 jours à la découverte de la science en Belgique. Parmi elles, une classe de 5^e du collège Descartes. Félicitations aux élèves et à leur professeur Nathalie Richard pour leur travail.

Babychou Services

est aujourd'hui la référence incontournable en matière de garde d'enfants. Elle apporte des solutions adoptées aux parents :



L'équipe Babychou est à l'écoute de vos besoins et vous propose des solutions personnalisées.

- * gardes régulières (sorties d'école ou de crèche)
- * gardes ponctuelles en journée ou en soirée
- * gardes à temps plein

Recrutement permanent, contactez-nous directement par téléphone
1bis rue P. et M. Curie - 92140 Clamart
ouvert du lundi au vendredi de 9h à 13h et de 14h à 18h30
le samedi de 10h à 13h
☎ 01 46 60 70 01 - www.babychou.com

MONOPRIX



Horaires d'ouverture :

Ouvert du lundi au samedi
de 9 h 00 à 19 h 30 sans interruption
dimanche de 9 h 00 à 12 h 30

16, rue Auguste Mounié - 92160 ANTONY

☎ 01 46 66 01 67

LYCÉE DESCARTES

➤ AU TOP DU SPORT !

Cette année encore, le lycée Descartes s'est illustré sur différents championnats de France. Ses bons résultats font honneur à l'association sportive du lycée. Ils laissent entrevoir et espérer une année 2011 de même niveau. Bravo à tous les participants !

Cross-country

C'est en Corse, du 7 au 10 mars, que se sont déroulés les championnats de France. Malgré la neige, le vent et le froid, les juniors filles ont terminé 12^e par équipe, un résultat conforme à leurs espérances.

**Run & Bike**

Le 7 mars a eu lieu le championnat de France de Run&Bike. Le principe : un vélo pour deux en relais sur une boucle de 1,5 km avec, en alternance, deux garçons et deux filles. La solidarité des équipiers a été une donnée importante lors de cette course difficile. Une 20^e place a récompensé les efforts des quatre représentants du lycée Descartes.

**Duathlon**

L'épreuve s'est déroulée en Gironde le 30 mai, avec deux filles et deux garçons effectuant leur parcours en relais. D'abord une première course (1 km) puis 4 km



de VTT, enfin une deuxième boucle de course (1 km) avant de passer le relais au deuxième lycéen. Les quatre lycéens ont terminé 9^e, un excellent résultat compte tenu de leur jeune âge.

Le Raid des secondes

Le raid national des secondes a eu lieu du 7 au 11 juin dans les Vosges. Au menu : VTT, course d'orientation, canoë, triathlon, tir à l'arc, biathlon, trail, roller. Chaque équipe, composée de deux garçons et une fille ainsi que du professeur accompagnateur, a parcouru les montagnes vosgiennes à la recherche des balises à poinçonner. Les deux équipes du lycée ont terminé respectivement 13^e et 16^e.



De gauche à droite :
David Luo, Frère
Guillaume Gervet et
Charles Riou

L'ÉCOLE NOUVELLE À L'ASSEMBLÉE NATIONALE



Cette année, c'est la classe de CM2 de l'école nouvelle d'Antony qui représentait notre circonscription électorale (Antony, Bourg-la-Reine, Sceaux, Châtenay) pour l'opération « Parlement des enfants » organisée par l'Assemblée nationale. Au fil des mois, les élèves ont travaillé sur les thèmes de la loi et du rôle des parlementaires. Ils ont eux-mêmes rédigé une proposition de loi visant à généraliser les conseils de classe et d'école. Le député de la circonscription, Georges Siffredi, est venu en classe répondre à leurs questions : Pourquoi parle-t-on de droite et de gauche pour les partis politiques ? À quel âge peut-on être député ?...

Le 25 mai dernier, les enfants se sont rendus au Palais Bourbon pour une visite en compagnie de M. Siffredi. La salle des fêtes, la rotonde d'Alekhinsky, la bibliothèque, la salle des pas perdus, autant de lieux qui ont impressionné nos citoyens en herbe. Enfin, le 5 juin dernier, jour de la séance finale du « Parlement des enfants », le délégué élu par la classe a siégé dans l'Hémicycle avec les 576 autres enfants venus de toute la France.

LA BOSSE DES MATH

Le 10 mars dernier, 1 627 candidats issus des établissements scolaires de l'académie de Versailles concouraient aux olympiades académiques de mathématiques des classes de première. Parmi les 19 lauréats, deux élèves d'Antony se sont brillamment illustrés. Il s'agit de Charles Riou, qui en ayant obtenu le 2^e meilleur résultat, est sélectionné pour figurer dans le palmarès national, et de David Luo, qui s'est classé 6^e. Ces deux lauréats sont élèves de l'Institution Sainte-Marie et ont pour professeur frère Guillaume Gervet. La remise des prix a eu lieu le mercredi 26 mai à Versailles. Toutes nos félicitations à ces brillants candidats !

L'HERBIER DE PROVENCE
Art de la Maison

Ouvert le lundi de 14h30 à 19h15
du mardi au samedi de 9h30 à 13h
et de 14h30 à 19h15
le dimanche de 9h30 à 13h

24, rue Auguste Mounié
92160 ANTONY

Tél. : 01 46 66 38 77 - Télécopie : 01 46 66 61 50

ESPACE
Demilly

AU GROS BONHOMME

SOLDES

PRINTEMPS / ÉTÉ 2010

97, av. de la Division Leclerc - RN20 - 92160 ANTONY
☎ 01 46 89 37 58
du Mardi au Samedi de 9h à 19h

Atout
Médical

Le Médical à Domicile



VENTE ET LOCATION DE MATERIEL MÉDICAL
POUR PARTICULIERS ET PROFESSIONNELS DE SANTÉ

ATOUT MEDICAL - 2 BIS RUE RENE BARTHELEMY - 92140 ANTONY
Téléphone : 01 46 69 22 59 - Fax : 01 46 69 22 45 - atoutmedical@wanadoo.fr

LOOK EXPRESS

Carrosserie
Peinture



Auto-moto - Toutes assurances
Pièces détachées
PRÊT D'UN VEHICULE selon disponibilité

53, voie de Châtenay
91370 VERRIÈRES LE BUISSON

lookexpress@wanadoo.fr
Site : www.lookexpress.fr

☎ 01 60 11 92 56

Fax : 01 60 11 96 14

bhr



Réalisateur d'intérieur

Frédéric HANOUEL 06 63 84 69 53 bhr@bbox.fr
142 rue d'Estienne d'Orves - 91370 Verrières le Buisson

ENTREPRISE GÉNÉRALE DE PEINTURE

Antony
Moquette
Décors

antony.moquette.decor@wanadoo.fr

MAGASIN • BRICOLAGE
DROGUERIE • PEINTURE
PAPIER PEINT

1, Avenue A. BRIAND Tél. : 01 46 66 64 00
92160 ANTONY Fax : 01 46 66 02 36

Ligne Blanche



Décoration
Linge de maison
Luminaires
Meubles
Set de la table
Cadeaux naissance

112, rue de la Div. Lachet
92160 Antony
☎ 01 46 74 07 43
Ouvert du mardi au samedi
de 10h00 à 12h30
et de 14h30 à 19h00



SIAM 92

L'AMÉLIORATION DE L'HABITAT



Fenêtres et portes - Stores - Volets roulants
Portails - Clôtures - Automatismes

4 route de Longjumeau (RN20)

91380 CHILLY-MAZARIN

Tél. : 01 60 13 52 20

mail : siam92@siam92.fr



2Antony
accessoires

Pièces automobiles
et fournitures de garages
TOUTES MARQUES

Tél. : 01 55 59 19 30 - Fax : 01 42 37 41 12
113 avenue Aristide Briand - 92160 Antony
Mail : 2a.accessoires@gmail.com

RESTAURANT

Royal d'Asie

陽河酒樓

Spécialités Chinoises,

Thaïlandaises et Vietnamiennes

PLATS À EMPORTER - 10%

BUFFET À VOLONTÉ

Le midi du mardi au vendredi (fermé le lundi)

☎ 01 46 68 06 08

11, RUE MAURICE TENINE
94260 FRESNES

AREA

➤ AU SERVICE DES DEMANDEURS D'EMPLOI



Depuis 1993, l'association AREA accompagne les demandeurs d'emploi. Dans leurs démarches, ils sont assistés par une équipe de bénévoles compétente et dévouée. Venez la rejoindre !

service de l'association. C'est pourquoi, l'AREA est toujours à la recherche de bonnes volontés. Votre compétence d'accueillant, d'animateur d'atelier ou de cours, voire de gestionnaire, serait très utile à l'association dès la rentrée de septembre. Alors, n'hésitez plus et rejoignez l'équipe des bénévoles de l'AREA !

AREA (Accueil-Recherche-Emploi-Antony).

Du lundi au jeudi de 14 h 30 à 17 h 30 et le vendredi de 9 h à 12 h.

2, place du Carrousel (entrée par le 13, rue Maurice Labrousse).

Tél. : 01 46 74 93 95 (répondeur).

Courriel : areainfo@club-internet.fr.

Site : <http://www.area.asso.fr>

Au fil des ans, les conditions de recherche d'un emploi ont changé. La plupart des démarches exigent aujourd'hui d'utiliser l'ordinateur et Internet, qu'il s'agisse de créer un espace personnel sur le site de Pôle-Emploi, de rédiger un CV, de consulter des sites d'offres d'emploi et d'y répondre en ligne, de rechercher des formations... Afin d'aider au mieux les demandeurs d'emploi, l'AREA organise des cours et ateliers de bureautique, ainsi qu'une formation à la navigation sur Internet. Un suivi personnalisé permet de trouver avec le candidat la bonne adéquation entre son profil, l'objectif professionnel qu'il exprime et les moyens à mettre en œuvre. Des simulations d'entretiens sont également organisées pour le préparer à sa rencontre avec les employeurs.

Devenez bénévole !

Les demandeurs d'emploi sont accueillis sans rendez-vous aux heures de permanence par une équipe de 3 à 4 bénévoles. Les horaires des cours, ateliers et entretiens sont, quant à eux, fixés en accord avec les animateurs. Outre une bonne pratique de l'outil informatique, ces derniers doivent faire preuve d'un grand sens de l'écoute et, parfois, de beaucoup de patience. Or, sauf exception, les encadrants n'ont pas tous vocation à rester des années au

LES MELSON EN BALADE



Début mai, les résidents du chemin des demoiselles Melson se sont rendus à vélo dans le parc de Sceaux pour un pique-nique dominical. Bravant les derniers frimas d'un hiver tardif, ils ont profité de larges apparitions d'un soleil encore timide et passé ainsi un très agréable moment. Chacun a ensuite ré-enfourché son vélo et repris le chemin de la Coulée verte pour regagner son domicile. Tous se sont séparés avec la promesse de se retrouver pour de prochaines sorties... en toute convivialité !

intermarche.com
INTERMARCHÉ
 Les Mousquetaires

Ouvert tous les jours
 de 9h à 19h30
 Le dimanche de 9h à 12h30

16, rue des Gouttières 92160 Antony
 Tél. : 01 46 68 82 15

ORDIMEDIC
 L'informatique à domicile!

06.81.56.23.15
Alain Girardot
 5, rue Nicolas Poussin ANTONY
egirardot@wanadoo.fr

Vente et/ou installation chez vous de tout matériel neuf ou d'occasion - Révision de vos équipements avec ou sans fil!
 Réparation de votre machine à jet d'encre ou en atelier

www.ordimedic.fr

LES COIFFURES
BIGUINE
www.biguine.com

Coiffure
 Institut de beauté

Ouvert tout l'été
 (sauf les lundis 2, 9, 16 et 23 août)

De 9h30 à 19h
 du lundi au samedi
 23, rue Auguste Mounié
 92160 ANTONY

01 40 96 92 22

ROMANTIQUE INVENTION

➤ DES BILLETS PASSEURS DE POÈMES

Passionné de poésie, Nicolas Lebeau a réinventé le billet doux. Cet Antonien a imaginé un nouveau support pour extraire la poésie des recueils : des billets-poèmes à la portée de toutes les mains et de toutes les poches.



dans son esprit : un billet de 8,5 x 16 cm (taille d'un billet de banque) comme nouvelle voie de diffusion. Le concept du billet-poème est né, déposé et protégé depuis 1997.

« Un livre en une seule page »

Licencié d'une grande entreprise à 41 ans, en pleine crise économique, Nicolas Lebeau décide de donner une seconde chance à ce projet et de passer du concept à la réalisation. Depuis 2009, il y consacre tout son temps, intégré dans une couveuse d'entreprise de la région. Imprimé sur un support ultrarésistant, « un papier indéchirable qui vieillit comme une feuille de cuir », le billet-poème devient une réalité. Comme un livre, il est répertorié avec un ISBN et déposé légalement à la

Bibliothèque Nationale de France avec des textes classiques (Verlaine, Hugo...) ou contemporains. Son inventeur précise : « Mon projet est axé sur le plaisir de faire partager la poésie mais aussi d'offrir une double lecture grâce à des œuvres graphiques originales pour accompagner chaque texte ». Utilisés comme support pédagogique en milieu scolaire et pour un projet d'ateliers d'écriture avec la maison d'arrêt de Fleury-Mérogis, pour des projets de coéditions avec des musées parisiens (Victor Hugo, Orsay...) ou comme gourmandise émotionnelle dans certains Relais & Châteaux, les idées ne manquent pas pour diffuser ces petits billets... Une délicate attention qui n'a pas de prix.

15 billets-poèmes diffusés dans 26 librairies de France à 1 euro et à La passerelle, place du Marché. Site Internet : www.lebilletpoeme.fr



la poésie. Lors de mes déplacements professionnels, elle était pour moi comme une respiration », se souvient-il. Diplômé d'une grande école de commerce, il s'interroge alors sur l'économie de ce genre littéraire : « Beaucoup de titres sortent mais il y a une grande pauvreté

en terme de lectorat. C'est dommage que cette langue de l'enchantement ne plaise pas plus alors qu'elle nous parle à tous. Il fallait trouver un support éditorial différent des recueils de poèmes ». Une idée germe

Pendant une vingtaine d'années d'une vie professionnelle bien remplie, Nicolas Lebeau s'est toujours entouré de poésie. « En entreprise, où je trouve le lien humain malmené, j'avais besoin de fréquenter



BOUCHERIES ANTONY

**Boucherie - Charcuterie
Volailles - Rotisserie
Traiteur**

36 rue Auguste Mounié - ANTONY
01 42 37 33 39 - 7j/7 sauf dimanche après-midi

CABINET IMMOBILIER RENARD SAULNIER

Vous désirez confier votre bien à vendre ou à gérer,
notre équipe est à votre disposition

ALAIN ET PASCAL SAULNIER
AFFAIRE FAMILIALE CRÉE EN 1993

FNAIM 32-34 AV DE LA DIVISION LECLERC
ANTONY - TÉL. : 01 46 66 02 03
www.cabinet-renard-saulnier.com

DON DU SANG

➤ TOUS MOBILISÉS

Afin d'améliorer l'accueil des donneurs, la Ville met désormais à disposition de l'Établissement Français du Sang (EFS) la salle Henri Lasson. Plus confortable que le centre de prélèvement mobile, sa configuration de plain pied la rend également plus accessible.



Une réflexion a été menée par l'association des Amis du Beau Vallon, les représentants des donneurs bénévoles, les dirigeants de l'EFS et la Ville pour mobiliser le plus grand nombre de personnes tout en privilégiant un accueil de qualité. Explications.

Une salle dédiée

Le centre de prélèvement mobile a plus d'une fois montré ses limites notamment pendant les pointes de fréquentation ou encore lors des mauvaises conditions météorologiques. Pour parer à ces désagréments, il fallait réfléchir à l'utilisation d'une nouvelle structure d'accueil plus performante et garante d'un meilleur confort. L'objectif à terme devait permettre l'augmentation des pôles de prélèvements et la réduction des temps d'attente des donneurs. Il était également indispensable de privilégier un espace d'attente confortable qu'elle que soit la saison. Au terme d'une réflexion commune sur toutes ces demandes, l'idée est lancée : l'accueil se fera en salle.

Des vies préservées

Très impliquée dans l'aboutissement de ce dossier, M^{me} Le Grand, présidente de l'association des Amis du Beau Vallon, aidée de ses adhérents, a porté et accompagné ce projet avec le soutien de la Ville. Secondée par Lucien Flécher, donneur bénévole et adhérent de l'association, elle a mobilisé les bonnes volontés pour distribuer les affiches et les tracts d'information en ville. Tous ces efforts conjugués ont permis une mobilisation record de 187 donneurs le 6 mars dernier. Un grand merci à tous ceux qui se sont mobilisés également le 26 juin pour sauver toujours plus de vies. Le prochain rendez-vous est déjà fixé : nous vous attendons nombreux le 28 août prochain !

Collecte de sang - le samedi 28 août de 9 h à 13 h 30 et de 14 h à 19 h, salle Henri Lasson - 6, passage du square (à proximité du cinéma le Sélect côté marché couvert).



GARDEZ LA SANTÉ !

En juin, la Ville a poursuivi ses actions de prévention santé. Par l'intermédiaire de son service communal d'hygiène et de santé, et avec l'aide de ses partenaires (CPAM 92, HPA, Sanofi-Avantis, Croix-Rouge...), elle a organisé plusieurs campagnes de sensibilisation auprès de 2 000 enfants des écoles, mais aussi de leurs parents et grands-parents.



Les gestes qui sauvent et formation aux défibrillateurs aux Ans Toniques.

Comment garder de bonnes dents ? Quelles sont les bonnes habitudes alimentaires à adopter ? Quels risques encourt-on à s'exposer au soleil ? Comment bien pratiquer les gestes qui sauvent et manier les défibrillateurs ? Autant de questions auxquelles les Antoniens ont pu trouver une réponse... et peut-être plus. Ces actions de prévention peuvent en effet changer les mentalités et générer davantage de solidarité entre les personnes « et pour la Ville, c'est une mission essentielle qui peut contribuer à en faire des citoyens actifs, solidaires et responsables », conclut I. Vouldoukis, conseiller municipal en charge de la santé, des sciences et de l'hygiène. Retour sur images.

Campagne d'information sur le mélanome.



Campagne bucco-dentaire et sensibilisation à l'obésité dans les écoles.

est Depuis 50 ans
Serge FOUCHER & fils

**COUVERTURES
VÉLUX
ISOLATION**

35, rue Mirabeau - ANTONY
☎ 01 42 37 25 78 - Fax : 01 46 66 53 50
www.sergefoucher.com alain-foucher@orange.fr

Promocash AVEC VOUS

Libre service
de gros alimentaire
et non alimentaire

hôtels, restaurants,
collectivités, associations,
CE et toutes entreprises

12, avenue François Sommer 92160 ANTONY ☎ 01 46 74 55 00
du lundi au vendredi de 6h à 18h30 non stop
le samedi 7h-18h non stop

JACQUES BRUNSCHWIG


LE MUSICIEN PHILOSOPHE

Professeur émérite de philosophie ancienne à La Sorbonne, Jacques Brunschwig a disparu le 16 avril dernier. Le quotidien *Le Monde*, dans son article du 24 avril, retrace le brillant parcours de « *cet érudit discret* ». Jacques Brunschwig publia en effet de nombreux articles et ouvrages de référence dédiés aux stoïciens, à Épicure et surtout à Aristote, dont il était un spécialiste mondialement reconnu.



Son épouse, Hélène, elle-même psychologue et psychanalyste de renom, aime aussi rappeler « *qu'il jouait du piano comme personne.* » Entre photos et albums, elle raconte la fuite devant les Allemands des trois enfants Brunschwig

et de leur mère, à Marseille d'abord, puis à Dieulefit. Yvonne Lefébure, célèbre pianiste et amie intime de la famille, est avec eux. Dès 4 ans, Jacques Brunschwig a suivi ses cours avec assiduité et passion, ce qu'il poursuivra pendant son exil en Drôme provençale. Une passion qui, de retour à Paris après la guerre, le fera hésiter entre la musique et l'École normale. Excellent élève dans toutes les matières, il entrera finalement à l'école de la rue d'Ulm pour enseigner ensuite l'Histoire de la philosophie.

Patience et précision

Mais la musique restera toujours présente chez Jacques Brunschwig. « *Pour lui, en philosophie comme en musique, les mêmes éléments étaient en jeu* », se souvient son épouse : « *l'étude phrase par phrase, la minutie et beaucoup de temps, mais aussi la prise en compte de l'ensemble de l'architecture d'une œuvre philosophique ou musicale étaient nécessaires pour comprendre son harmonie. C'est cette patience et cette précision qui lui ont permis de donner le véritable sens aux textes anciens. Mais autant il était de nature pessimiste en ce qui concernait son travail, autant il dégagait une sorte de certitude lorsqu'il s'adonnait à la musique.* »

Alors que ses écrits resteront dans les annales, on ne peut que regretter qu'il y ait si peu d'enregistrements de son talent. Aujourd'hui, pour s'en souvenir, il ne reste que le piano du salon et ses proches, parmi lesquels son fils Martin, violoniste professionnel, et sa fille Anne, pianiste amateur, à qui il a transmis sa passion de la musique.

À son épouse et à ses enfants, la Ville d'Antony adresse ses condoléances attristées.

CONSOMMATION ET CITOYENNETÉ

L'UFCS/Familles Rurales Francilienne Sud sera présente au Forum La Rentrée s'active, organisé par la Ville (voir p 17). Vous y découvrirez ses activités à l'aide des jeux pédagogiques qu'elle utilise auprès des élèves du primaire et des collégiens pour les sensibiliser aux thèmes suivants : La prévention routière, l'équilibre alimentaire,

les addictions, les avancées de la parité. Vous trouverez également à cette occasion toutes les informations concernant la permanence « *information du consommateur* ».

Rens. auprès de M^{me} Ostertag au 01 42 37 55 04 ou de M^{me} Jouve au 01 42 37 79 09.

LE ROMAN DE SOPHIE ARNOULD

Pour son second roman, Catherine Guennec a choisi de revenir sur le destin à la fois romanesque et scandaleux d'une des plus grandes sopranos du Siècle des Lumières : Sophie Arnould. Née sous Louis XV,

dans une famille de modestes hôteliers parisiens, celle qui fut remarquée par la princesse de Conti alors qu'elle chantait dans une église, fût pendant plus de vingt ans l'une des femmes et artistes les plus adulées de France et d'Europe. Femme d'esprit, elle tenait un salon où se pressaient philosophes, scientifiques et gens de lettres. Femme amoureuse, son tempérament de feu brûla les planches et les hommes. De l'opéra jusqu'aux alcôves, Catherine Guennec nous entraîne dans les coulisses tumultueuses d'une vie d'exception. À dévorer !

Le roman de Sophie Arnould, aux éditions JC Lattés, 364 pages, 18 €.



ESPACE CENTER

Mal dormi ?

Tempur®
révolutionne vos nuits

Soldes du 30 juin au 3 août 2010

TEMPUR 99, av. de la Div. Leclerc
92160 ANTONY - Tél. : 01 46 68 87 40

HabitatRenovService
Création - Renovation - Agencement
Salle de bains - Cuisine
Aucune sous-traitance

Vous avez un projet et nous le métier

90, avenue du Général Leclerc
92340 Bourg-la-Reine
Tél./Fax : 01 47 02 10 88 - Port. : 06 83 62 34 62
Email : contact@h-rs.fr

devis gratuit

Membre Société Française
www.hrs.fr

HANDICAP

➤ UNE JOURNÉE DE MOBILISATION



Cette expérience a permis de rencontrer les Antoniens et les commerçants afin de les alerter sur cette « problématique ». Ils ont pu constater les difficultés auxquelles s'exposent les personnes malvoyantes pour traverser un passage piéton, circuler sur les trottoirs ou pour accéder à certains commerces.

Cette journée de sensibilisation, qui s'est déroulée en présence de Verena Gonin, déléguée aux handicapés et de Christian Ollivry, délégué aux solidarités actives n'a pu se réaliser qu'avec la participation et le fort investissement des associations Valentin Haüy et ARTIS. Compte tenu du succès de cette opération, la Ville compte réitérer l'expérience dans d'autres quartiers.

Pour la seconde année consécutive, une matinée de sensibilisation quant à l'accessibilité des personnes en situation de handicap visuel sur la voirie s'est déroulée le mercredi 2 juin aux abords de la RD 920.



ASSEMBLÉE DE DENTISTES

Pour la 32^e année, l'Association des Chirurgiens Dentistes d'Antony (ACDA) s'est réunie pour son assemblée générale le 10 juin dernier. Le Dr. Besnainou, président de l'ACDA, a ainsi accueilli les docteurs Chantraine, Rousseau et Huo Medale, chirurgiens-dentistes conseils des Hauts-de-Seine, ainsi que Ioannis Vouldoukis, conseiller municipal délégué à la santé, aux sciences et à l'hygiène. Cette soirée conviviale fut notamment l'occasion de faire le point sur l'examen bucco-dentaire. Un sujet qui fait écho aux diverses actions de prévention menées avant l'été par la Ville, en collaboration avec les chirurgiens-dentistes libéraux d'Antony et la CPAM, dans les écoles primaires.

ACDA. Contact : acdantony@free.fr



mb entreprise LAURENT

© 01.56.70.04.24
Fax : 01.56.70.09.65

TRAVAUX NEUFS
RENOVATION
ENTRETIEN
DEPANNAGES RAPIDES

Plomberie
Couverture
Chauffage
Carrelage

Zac du Plateau
1, rue des Marronniers
94240 L'HAY-LES-ROSES

laurent.sa@wanadoo.fr
Agréé PGN

Aranis Cuisine
Accessoires
de cuisine
Cadeaux

22, rue Auguste Mounié - 92160 Antony
© 01 42 37 60 93

CONSEIL DES SENIORS

➤ AU CŒUR DE LA VIE LOCALE

À l'initiative de l'équipe municipale et du Centre Communal d'Action Sociale, un Conseil des seniors a été créé en 2009 à Antony. Un an après le début de ses travaux et pour faire suite à une réunion plénière en séance publique, faisons le point sur les premières avancées.



Le Conseil des seniors est une instance consultative servant de lien entre les élus et la population. Inscrit dans une dynamique participative, il a pour objectif d'associer les seniors aux décisions de la Ville. Il émet ainsi un avis sur l'ensemble des sujets les concernant, tout en étant à l'initiative d'actions en direction des personnes âgées ou de l'ensemble des Antoniens. Organisé en commissions thématiques, le Conseil des seniors a débuté ses travaux.

La commission économie-emploi-formation

La Commission s'est donnée comme mission d'aider les collégiens de 3^e à trouver un stage « *Découverte en entreprise* ». Son but : mettre les relations et expériences professionnelles de ses membres à la disposition des élèves. La Commission a ainsi pris contact avec Jacques Pons, responsable de l'Association Jeunesse et Entreprise, lequel s'est rendu aux collègues Anne Frank et François Furet, pour conseiller les collégiens sur la recherche et le déroulement d'un stage. En partenariat

avec le BIJ et le Conseil des jeunes qui s'est chargé de contacter les commerçants, le Conseil des seniors a démarché les entreprises et artisans ainsi que certaines cibles correspondant à des demandes précises : Pompiers, Gendarmerie, Police... Au terme de cette première année, les résultats sont encourageants. La commission et le BIJ souhaitent donc développer et pérenniser cette action.

La commission urbanisme-transport

La commission s'est penchée sur de nombreux dossiers : les grands projets de la Ville, l'amélioration de la desserte autobus de certains quartiers, la circulation piétonne et les problèmes d'accessibilité aux bâtiments publics, la place donnée au vélo dans la ville, le mobilier urbain (bancs de repos, sanitaires).

La commission environnement-écologie

La commission a travaillé sur les caractéristiques des espaces verts urbains. Avec un objectif : apporter ses réflexions et propositions mais également son expérience et son vécu aux personnes. À cette fin, elle a réalisé un document qui résume les attentes des seniors mais également les aménagements utiles pour l'ensemble du public. Très généralistes, ses recommandations concernent tous les espaces verts dans leur globalité.

La commission culture-loisirs-sports

La commission souhaite lancer auprès des seniors une campagne de recrutement de bénévoles désireux d'utiliser leurs compétences, de transmettre leur savoir ou simplement de contribuer au fonctionnement des différentes associations et organismes d'Antony. Une étude sera également menée sur la faisabilité d'un « *pass seniors* » pour un accès à des tarifs aménagés.

La commission prévention

• Le « *café inter-génération* »

Le café inter-génération est un lieu de rencontres périodiques et convivial, où il est possible d'avoir des informations, d'en discuter et de confronter ses expériences. Une première conférence sur les maladies cardio-vasculaires a ainsi été organisée en avril dernier. D'autres conférences sont prévues sur la malnutrition, le bon usage des médicaments, la juste place des grands-parents et la transmission du patrimoine.

• La communication

Il semble nécessaire de regrouper l'ensemble des informations concernant les seniors dans un document spécifique. Le Centre Local d'Information et de Coordination gérontologique (CLIC), très intéressé par cette idée, se propose de s'associer à la réalisation de ce document. En parallèle, le CLIC invite la commission à ses réunions préparatoires pour le lancement d'actions collectives en faveur des seniors.

Pour plus de renseignements, vous pouvez appeler au 01 40 96 72 52 ou envoyer un mail à conseildeseniors@ville-antony.fr.



LES SERVICES À LA PERSONNE

VOS SERVICES AU DOMICILE 7/7 ET 24/24

- Toilettes
- Aides au lever, coucher,
- Habillage, déshabillage,
- Préparation des repas
- Gardes de nuit
- Aide ménagère
- Courses
- Sorties
- Compagnie
- Gardes de jour

Conventionné C.N.A.V. - Caisses de retraites - APA - Agréé qualité

Numéro Indigo* : 0820-300-072

149, avenue de la division Leclerc - 92160 Antony

Depuis 50 ans

esf Serge FOUCHER & fils

**CHAUFFAGE
PLOMBERIE
SALLE DE BAINS
CARRELAGE**

35, rue Mirabeau - ANTONY

☎ 01 42 37 25 78 - Fax : 01 46 66 53 50

www.sergefoucher.com alain-foucher@orange.fr

PORTUGAL

➤ RENCONTRES AU SOMMET

Une délégation de plusieurs élus lusos descendants dont faisait partie Rosa Vlastos, conseillère municipale déléguée aux Animations seniors, a été reçue par le président portugais Anibal Cavaco Silva le 1^{er} juin dernier au Palacio de Belém à Lisbonne.

Ce voyage organisé par MM. Sanches Ruivo, conseiller à la mairie de Paris et Jean-Pierre Pinheiro, directeur en charge du tourisme à l'ambassade du Portugal, a permis des rencontres avec les instances politiques et culturelles portugaises.

Bel hommage

À cette occasion, des réunions de travail animées par les ministres des affaires étrangères et de la culture ou encore le secrétaire d'État aux communautés européennes, ont été organisées avec l'ensemble des élus invités. « Ce fut l'occasion pour moi de présenter Antony et ma délégation au président portugais », nous dit Rosa Vlastos. « Un grand moment d'émotion et de fierté » ajoute-t-elle. Touchée par ce bel hommage de la République portugaise envers les Portugais

Rosa Vlastos et le Président du Portugal



de France et les élus français d'origine portugaise, elle ajoute : « Le Portugal reste la patrie de mes parents et j'aimerais la faire découvrir aux Antoniens. Sa musique, son architecture, son histoire seraient l'occasion de vrais échanges et pourraient aussi conduire à la création d'un jumelage avec Antony. »

Les heureux élus

La délégation française issue de toutes les régions de France a pu apprécier pendant ce séjour la richesse du patrimoine historique et culturel. Sensibles à la volonté du gouvernement portugais d'exporter et de promouvoir leur culture, les élus

Avec l'ambassadeur de France à Lisbonne



présents ont, quant à eux, montré leur volonté de conserver et nourrir les liens d'amitié entre les deux pays. Tous espèrent créer ainsi de vrais échanges et développer l'enseignement de la langue portugaise. Le séjour s'est achevé avec la rencontre de l'ambassadeur de France à Lisbonne, Denis Delbourg. Ce dernier a souligné sa volonté de renforcer la valorisation de l'enseignement de la langue française au Portugal. De belles perspectives d'avenir qui viendront cimenter cette longue amitié entre nos deux contrées.

POINTS FORTS DES CLUBS

04/09 au 10/09 : séjour dans les volcans d'Auvergne – Visite de différentes villes et Vulcania (sous réserve) - Club des 4 A

10/09 au 17/09 : voyage en Italie du Nord : Venise, les lacs, Verone, Padoue, Murano - Club Mounié

16/09 : déjeuner Croisière de la Tour Eiffel au Pont Louis Philippe avec un conférencier, visite de Paris - Club les Bas Graviers

29/09 : visite du Château de Guédelon dans l'Yonne – Club Jo Schlessler

Fermeture annuelle des clubs :

Club Amitié : du 28 juillet au 4 septembre

Club 4A : du 14 juillet au 31 août

Club Mounié : du 26 juillet au 1^{er} septembre

Club Mont-Blanc : du 1^{er} août au 5 septembre

Club UNRPA : du 1^{er} juillet au 31 août

Club Soleil : du 1^{er} juillet au 31 août

Club des Bas-Graviers : Ouvert tout l'été

JOURNÉES DU MAIRE

➤ LES SENIORS EN « SEINE »

Les seniors se sont retrouvés nombreux aux sorties « Senteur, Culture et Guinguette » proposées par la Ville cette année.

Quatre journées d'évasion et de découvertes étaient proposées pour fêter dignement l'arrivée du printemps. En mai et juin, 1 350 Antoniens de plus de 65 ans ont ainsi pris le large sur la Seine, accompagnés du maire, Jean-Yves Sénant, et de nombreux élus.

Culture et senteur

Au programme de cette escapade parisienne, la découverte du spectacle multimédia « Paris Story » projeté sur un écran panoramique de 12 mètres. Ensuite, direction le musée de la parfumerie Fragonard pour une visite guidée au pays des flacons de parfum. Puis les participants ont embarqué à bord du Cristal II pour un déjeuner dansant dans une ambiance guinguette. Chacun a savouré cette promenade sur la Seine, au son des chants et de

l'accordéon. Finalement, danseurs et danseuses se sont laissés porter par le bal musette jusque sur la piste de danse. De bons moments partagés pour une alchimie réussie entre senteur, saveur et bonne humeur !



Portes - Fenêtres - Volets - Stores

Un installateur qualifié près de chez vous

Batiferm
01 46 68 21 22

Étude et devis gratuits

PVC . ALU . BOIS

www.batiferm.com

70 avenue de la Division Leclerc - ANTONY

Spécial anniversaire déjà 8 ans à Fresnes

cuisines CHABERT DUVAL

SARL ARNO (cuisines)
38, av. du 8 mai 1945 - 94260 Fresnes
01 46 68 34 38 - www.chabertduval.fr

CONTRÔLE TECHNIQUE
Dekra Châtenay

Avez vous pensé au Contrôle Technique de votre véhicule ?

69, avenue de la Division Leclerc 92290 Châtenay-Malabry
Tél. : 01 41 13 84 10
Ouvert du lundi au vendredi de 8h à 18h30 et le samedi de 8h30 à 18h

AU SAC CHIC

MAROQUINERIE
VOYAGE - GANTS
PARAPLUIES

CERRUTI 1881
DELSEY
LANCER
Rossi
LANCASTER

cremia
TEXIER
Mac Douglas
Samsonite
TUSCAN'S

1 avenue Aristide Briand
92160 ANTONY
Tél. : 01 46 68 04 23

À La fontaine fleurie
Maison Lissorgues

15, rue Auguste Mounié
BP 60178
92186 Antony Cedex
01 42 37 97 84
Fax : 01 42 37 97 54
www.fontainefleurie.com

Service Interflora
Règlement de vos commandes téléphoniques par :

RÉNOVATION 1400
19 ans d'existence

PEINTURE - CARRELAGE
DÉCORATION - RÉNOVATION
REVÊTEMENT
SOLS ET MURS

PETITE MAÇONNERIE
MENUISERIE GÉNÉRALE
PÔNCAGE ET VITRIFICATION
PIERRE COMPOSITE
agréée Signature Murale

www.renovation1400.fr
89-91, rue Mirabeau - 92160 ANTONY
01 40 96 88 34 - Fax : 01 40 96 18 61

FCA
Façades Contemporaines Artisanales

L'AMÉNAGEMENT THERMIQUE DE L'HABITAT

1^{er} réseau certifié 1
NF
FEDERICA

www.fcaweb.fr - contact@fca.fr

Votre agence à Sceaux : 01 41 87 08 25
88 rue des Cordeliers 92330 Sceaux

ISOLATION - RAVALEMENT - PEINTURE

Maison de la presse

Librairie  **Papeterie**

La liberté d'impressions

1, avenue Aristide Briand (angle rue A.Mounié) 92160 ANTONY

01.46.66.05.92

HBCA

➤ JEU, PASSE ET MARQUE

Sport récent, le handball s'est beaucoup développé en milieu scolaire et séduit particulièrement un public jeune. Découvrez les projets du Handball club d'Antony, un sport collectif pour lequel la France est la plus titrée.



« L'âme du club se trouve dans le quartier Noyer Doré, d'où viennent encore aujourd'hui la majorité de nos adhérents. Ce qui les attire, c'est le côté dynamique et le bon esprit de ce sport à l'image de ce que dégagent nos équipes nationales », présente Patrick Gounand, président du Handball club d'Antony qui compte plus de 450 adhérents. Les entraînements se déroulent sur trois gymnases : Lionel-Terray, Les Rabats et Anne Frank dès l'âge de 5 ans. Les entraînements ont lieu une fois par semaine, le samedi et pour les plus grands (à partir de 10 ans) deux fois par semaine, avec renforcement physique si besoin.

Performances en vue !

Assistés de six jeunes animateurs de handball en cours de formation, douze entraîneurs qualifiés prennent en

charge ces équipes avec quelques beaux résultats cette saison. Une équipe espoir masculine s'est hissée en demi-finale de la coupe départementale et des premières places ont été obtenues par une équipe mixte en tournoi de fin de saison, par deux équipes masculines en départementale honneur et une féminine en départemental excellence. Autres motifs de satisfaction, les Finalités départementales Édition 2010 organisées le 29 mai par le Comité de handball des Hauts-de-Seine (CDHBHS) assisté des bénévoles du club, se sont déroulées cette année encore avec succès : 217 mini-handballeurs de moins de 10 ans sont venus de tout le département pour jouer à l'espace Lionel Terray. Par ailleurs, le HBCA vient d'obtenir un label Or pour son école d'arbitrage. La Fédération française de handball récompense ainsi ses efforts pour former ses joueurs à ce poste incontournable. Seul petit regret, les effectifs composés à 70 % de garçons, expliquent une baisse des résultats au féminin.

Des projets à suivre

Cependant, une classe handball féminin se met en place en 6^e pour la rentrée prochaine avec le collège Henri-Georges Adam ce qui, espère Patrick

Gounand, devrait permettre d'augmenter les effectifs des catégories féminines et de voir progresser leurs résultats sportifs. « Dans les années à venir, nous voulons donner plus de corps à notre structure. Nous cherchons à avoir, d'ici à trois ans, des équipes participant aux championnats régionaux dès les catégories – de 16 ans. Pour mettre en place ce projet, il faut nous appuyer sur une base forte avec une structure plus professionnelle et des animateurs de handball plus qualifiés », conclut ce président opiniâtre.

Handball club d'Antony
164 bis, av. du président Kennedy.
Tél. : 01 40 96 89 15 ou
06 77 08 88 75.



L'ABC DANS LA COURSE



Podium catégorie Benjamins
(Loïc Quéré à gauche)

En cette fin de saison sportive, Antony Berny Cycliste comptabilise ses victoires. Ainsi, le 8 mai dernier, l'école de vélo disputait la deuxième épreuve du Trophée Départemental organisée à Antony. À l'issue de la course, Loïc Quéré a terminé 2^e en catégorie Benjamins. Alain Chaba termine lui aussi 2^e derrière Ludovic Peteuil, vainqueur en catégorie Minimes. Le 13 mai, c'est au tour de Loïc Quéré de remporter le Trophée départemental qui s'est déroulé à Rungis. Mathieu Hourdin, quant à lui, s'est imposé en catégorie Minimes devant Benoît Caudoux et Ludovic Peteuil. Au classement général de cette épreuve sur route le benjamin Loïc Quéré se classe 2^e, Ludovic Peteuil est champion des Hauts-de-Seine des écoles de vélo devant Mathieu Hourdin 2^e et Alain Chaba 3^e. Félicitations également à Benoît Caudoux qui s'est imposé en solitaire le 16 mai à l'occasion de la course des minimes FFC à Chaumes-en-Brie ainsi qu'à Yoan Mace, 10^e de cette épreuve dont l'effort collectif a permis de décrocher le prix d'équipe. Bravo à tous !



Podium catégorie Minimes



Podium route Minimes



Podium classement général final Minimes



Arrivée en vainqueur de Benoît Caudoux.

GYMNASTIQUE RYTHMIQUE

➤ LES MÉDAILLÉS DE L'ALCEA

L'ALCEA gymnastique avait 5 équipes sélectionnées au Championnat de France FSGT à Martignes les 14 et 15 mai derniers. Retour sur leurs belles performances.



La délégation ALCEA



E. Chitou, Q. Blondel, B. Galmiche et F. Sylvain



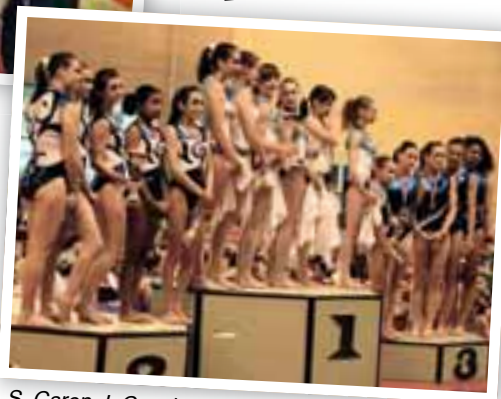
N. Raymond, C. Regnier,
R. Galmiche, M. Saur, N. Glattli
et B. Gonin

Les 2 équipes garçons ont été médaillées. La médaille d'or a été attribuée à l'équipe "Division Fédérale Benjamins" qui est arrivée 1^{re} championne de France FSGT en équipe.

L'équipe "Division Fédérale Minimes/Cadets" qui a terminé 2^e a obtenu la médaille d'argent.

Concernant les 3 équipes de filles, la médaille de bronze a été décernée à l'équipe "Division Fédérale 2 TC" qui est arrivée 3^e.

Bravo également à la Division Promotionnelle TC qui s'est placée en 4^e position et à la Division Fédérale Benj/Min qui a obtenu la 6^e place.



S. Caron, I. Cucolas, A. Musset,
C. Benize, et A. Voireau

AU RYTHME DU ROCK



Le Challenge Ile-de-France de rock et rock acrobatique s'est déroulé le 10 avril dernier à Vincennes. Plusieurs élèves de Danses Rock Association y participaient. Voici leur classement :

- Marine Penhouet et Silvère Dufour-Robbe sont 2^e en finale dans la catégorie rock enfants 5-8 ans,
- Nathalie Joncheray et Maxime Ranchin sont 1^{ers} en finale de la catégorie rock adultes niveau 1,
- Julie et Marie Alais sont 1^{res} en finale de la catégorie rock adultes niveau 2. Dans la même catégorie, Sabrina Serra et Régis Gaudiller, ainsi que Stéphanie et Gustavo Follana sont arrivés en 1/2 finale.
- Claire Garie et Romain Escobar sont 9^e en finale de la catégorie rock acrobatique niveau 1. Dans la même catégorie, Julie Polus et Guillaume Montégut, ainsi que Stéphanie Mercier-Krempp et Christophe Conan sont arrivés en 1/2 finale.

- Magali Naval-Bernad et Stéphane Bernad sont 3^e en finale de la catégorie rock acrobatique niveau 2.

Félicitations à tous !

Danses Rock Association, rens. au 01 69 53 96 13



SARL YAVUZ

MAÇONNERIE GÉNÉRALE
 DÉMOLITION
 CHARPENTE + ISOLATION
 AMÉNAGEMENT *intérieur & extérieur*
 PEINTURE *intérieure & extérieure*
 CARRELAGE + FAÏENCE
 DEVIS GRATUIT

12 av Jean-Pierre • 94260 FRESNES
 ☎ 06 22 22 63 39 • ☎ 01 49 84 03 58

CENTRAL CHANTIER
 Entreprise Générale de Bâtiment
 LES SPÉCIALISTES DE LA RÉNOVATION - EXTENSION - SURÉLEVATION

MAÇONNERIE - DÉMOLITION
 ÉLECTRICITÉ - PLOMBERIE
 ISOLATION - CARRELAGE - PEINTURE
www.central-chantier.com

Siège social : 59, rue Roger Salengro 92160 Antony
 Port : 06 07 99 67 67

Bureaux : 32, rue Gambetta 91300 Massy
 ☎ 01 64 47 13 03

L'ATELIER *aux Clôtures* **Décorateur**
 Fabrique et installe

RIDEAUX - VOILAGES
 STORES - TRINGLERIE
 Confections sur mesures
 Papiers peints
 Service tapissier

DEVIS GRATUIT au 01 46 74 50 22 et 06 43 16 93 34
 20% de remises sur les tissus jusqu'au 31 juillet
 62, avenue Aristide Briand RN 20 92160 ANTONY

STRUCTURES & TOITS
Charpentes Couvertures

- ☆ Charpente bois
- ☆ Couverture traditionnelle
- ☆ Restauration toitures anciennes

Tél. : 01 55 52 10 85 17 rue Henri Marrou 92290 CHATENAY-MALABRY
 Mail : contact@structures-toits.fr Fax : 01 55 52 04 63

Enfin une vraie protection pour vous et votre famille
Prestation de Sécurité Globale à destination des Particuliers

NOUVEAU À ANTONY

SAS
 Société d'Assurance Spécialisée

VOUS VOTRE FAMILLE VOS BIENS

SÉCURISEZ VOTRE DOMICILE
 - Rondes de Maitres-chien
 - Interventions sur alarme

SÉCURISEZ VOS SORTIES
 - Protection rapprochée pour vos proches et vous

SÉCURISEZ VOS TRAJETS
 - Chauffeur de sécurité
 - Accompagnement des enfants trajets domicile-école-domicile
 - Accompagnement trajets banque-domicile

CONTACTEZ-NOUS DÈS MAINTENANT ET BÉNÉFICIEZ D'UN ÉSSAI GRATUIT !

TÉL. : 01 42 37 37 37
N'attendez pas qu'il soit trop tard !

RCS PARIS 482 494 814
 Agrément Préfecture de Police

➤ SÉANCE DU 20 MAI 2010

➤ FINANCES

- Octroi de la garantie communale à Antony Habitat pour la réalisation de deux emprunts destinés à financer la construction d'une résidence étudiante rue de l'Annapurna à Antony.
Vote par 36 voix pour, 9 abstentions
- Adoption d'une convention à passer avec le Conseil général des Hauts-de-Seine relative aux modalités de la participation financière de la Ville à la construction d'un gymnase de type B+ dans le cadre de l'opération de reconstruction du collège Descartes à Antony.
Vote par 38 voix pour, 6 contre, 1 abstention
- Admissions en non valeur.
Vote à l'unanimité.

➤ URBANISME – AFFAIRES FONCIÈRES



- Reconstruction du cinéma Le Select et de la ludothèque municipale à Antony. Attribution du marché de maîtrise d'œuvre suite à la procédure de concours restreint de maîtrise d'œuvre sur « esquisse+ ».
Vote par 36 voix pour, 9 abstentions
- Quartier de la Croix-de-Berny : cession de la parcelle cadastrée B n° 7 sise 2, avenue Raymond Aron à

la SAS Life International/Cogedim.
Vote par 36 voix pour, 9 contre

- Acquisition par la Ville d'une emprise d'une superficie d'environ 1709 m² issue des parcelles cadastrées section BH n° 252 et n° 272 appartenant au département des Hauts-de-Seine pour la réalisation d'un square.
Vote à l'unanimité.

- Quartier du Noyer Doré : autorisation de la Ville à la SEM 92 pour la réalisation du complexe sportif et des espaces extérieurs.
Vote par 38 voix pour, 6 contre, 1 abstention



- Quartier du Noyer Doré : demande de subvention auprès de l'État (DRAC) pour les opérations d'équipement en matériel et mobilier de la médiathèque Arthur Rimbaud.
Vote à l'unanimité.
- Acquisition par la Ville d'une place de parking sise 5, parvis du Breuil à Antony dans le cadre de la charte du logement solidaire.
Vote à l'unanimité.

➤ TRAVAUX - CONTRATS

- Adoption de l'avenant n° 2 au marché passé avec la société Cote Clim - lot 5 :

plomberie, sanitaires et chauffage, rafraîchissement, ventilation concernant la réhabilitation du château Saran en vue de l'aménagement d'un Centre culturel.
Vote à l'unanimité.

- Adoption de l'avenant n° 1 au marché passé avec la société Jeulain - lot 10 : cloisons, doublage, faux-plafonds concernant la réhabilitation du château Saran en vue de l'aménagement d'un Centre culturel.
Vote à l'unanimité.



- Travaux de modernisation de l'éclairage public - programme 2010. Demande de subvention auprès du SIPPEREC.
Vote à l'unanimité.

- Travaux de rénovation des chaufferies des groupes scolaires André Chénier et Paul Bert - programme 2010. Demandes de subvention auprès de la région Ile-de-France et de l'ADEME.
Vote à l'unanimité.

CENTRE D'IMAGERIE MÉDICALE – HÔPITAL PRIVÉ D'ANTONY

25 avenue de la Providence - 92160 Antony

RADIOLOGIE GÉNÉRALE

avec ou sans rendez-vous

Examens généraux
Échographie - Doppler
Radiologie Dentaire
Ostéo-Densitométrie

01.46.74.37.37

SCANNER

Examens généraux - Urgences
Coloscopie virtuelle
Scanner cardiaque
Biopsie sous scanner

01.46.74.37.38

Été 2010 : 2 IRM semi-ouvertes
"AERA" dernière génération



IRM

Examens généraux
Mammaire
Vasculaire
Cardiaque

01.46.74.37.38

PÔLE CARDIOVASCULAIRE INTERVENTIONNEL

Coronarographie
Angioplastie coronaire
Angioplastie numérisée
Scanner / IRM cardiaque

01.46.74.37.30

PÔLE SEIN

Dépistage
Mammographie numérisée avec tomosynthèse
Échographies mammaires
Macrobiopsies stéréotaxiques
Biopsie mammaire échoguidée

01.46.74.37.37

Plus d'informations sur <http://imagerie-medicale-hpa.com/> - antony-radio@gsante.fr

> PERSONNEL

- Modification du tableau des effectifs.
Vote à l'unanimité.
- Modification du régime indemnitaire de la filière technique.
Vote à l'unanimité.

> ÉDUCATION

- Adoption d'un protocole d'accord transactionnel entre la Ville et la société AVENANCE Enseignement et Santé dans le cadre de la délégation de service public de restauration scolaire et périscolaire.
Vote par 35 voix pour, 10 abstentions



- Modification de la convention-type relative à l'accueil dans les restaurants scolaires des enfants souffrant d'allergies alimentaires ou de troubles de santé dus à une maladie chronique.
Vote à l'unanimité

> AFFAIRES DIVERSES

- Adoption d'une convention à passer avec la Préfecture des Hauts-de-Seine pour la délégation de gestion du contingent préfectoral de logements sociaux.
Vote par 35 voix pour, 9 contre, 1 abstention
- Adoption de l'avenant n°1 au marché négocié sans mise en concurrence relatif à l'informatisation de la bibliothèque municipale passé avec la société GFI Progiels.
Vote à l'unanimité.
- Attribution d'une subvention exceptionnelle d'investissement au profit de la crèche parentale « Les P'tits Loups ».
Vote à l'unanimité.
- Demande de subvention de fonctionnement auprès du Conseil général pour l'organisation de l'édition 2010 de la Foire aux fromages et aux vins.
Vote à l'unanimité.



- Adoption du programme d'actions relatif aux subventions départementales au titre de la prévention de la délinquance et de la sécurité pour 2010.
Vote par 43 voix pour, 2 abstentions.
- Prise en charge de dépenses par la Ville dans le cadre des relations d'amitié avec des villes étrangères.
Vote à l'unanimité.
- Désignation de membres du Conseil municipal au sein des organismes suivants :
 - Communauté d'Agglomération des Hauts-de-Bievre,
 - Syndicat mixte de Massy-Antony-Hauts-de-Bievre pour le chauffage urbain et le traitement des résidus ménagers (SIMACUR),
 - 2° (politique de la Ville), 3° (éducation), 8° (environnement) et 11° (enfance et famille) commissions municipales,
 - Établissements locaux d'enseignement,
 - Conseils d'écoles,
 - Association Adagio,
 - Association de gestion de la résidence « La chartraine »,
 - Groupe d'information sur la rénovation urbaine du quartier du Noyer Doré,
 - Commission extra-municipale relative aux jumelages de la ville.*Vote par 35 voix pour, 10 ne prenant pas part au vote*

Garde d'enfants & Soutien scolaire à domicile
 Organisme agréé par l'Etat

56bis av. de la Division Leclerc
92160 ANTONY
 (entrée de l'agence rue Coustou à l'angle du Bistrot du Boucher)
 contact.antony.92@family-sphere.fr
Tél. : 01 75 60 03 50
www.family-sphere.fr

LA GRANGE AUX DIMES
 Restaurant Gastronomique à 5 minutes d'Antony

 GRANDE CARTE DE VINS
 PARKING PRIVÉ ↔ TERRASSE
SOIRÉE JAZZ
JEUDI 15 JUILLET
 3 rue André Dolimier - 91320 Wissous
 01 69 81 70 08 - grangeauxdimes.com



Fabien Feuillade

Antony PLUS avec vous

www.antonyplus.com

Citoyens Antony

L'ÉCOLOGIE Les Verts



Magali Buzelin

La municipalité méprise les problèmes de la jeunesse !

Le logement et la formation sont les deux problématiques majeures pour les jeunes. Mais la municipalité n'en a que faire ! Aussi soutient-elle les attaques de la Communauté d'Agglomération et du Département contre deux de leurs équipements phares. Elle accompagne activement le projet de démolition de la Résidence Universitaire d'Antony et laisse faire sans broncher le départ de l'IUFM rue Pajaud.

Concernant la RUA, sans concertation avec les étudiants du site antonien, l'UMP locale détruit irrémédiablement l'offre de logements sociaux étudiants. Elle se cache

derrière de bonnes intentions : combattre l'étroitesse et la vétusté des chambres. Mais comment peut-elle justifier que son projet éradique les bâtiments proposant les logements de 27 M² pour lesquels une simple rénovation s'impose ?

Comment peut-elle expliquer que le Département finance la destruction d'un bâtiment à hauteur de 2 millions d'euros (à rembourser après la vente des terrains, cf : convention de financement) alors que la Région apporte 20 millions pour la rénovation ? Cette volonté acharnée de détruire serait-elle aussi forte, si cette résidence

n'était pas située au pied du Parc de Sceaux et à proximité d'une gare RER ?

Quant à l'IUFM, la logique est identique, sur le dos de la formation, et alors que le bâtiment vient d'être refait à neuf, l'IUFM sera fermé à l'été. Quelle sera la destination des terrains départementaux au bord du parc Heller ? La municipalité feint l'ignorance.

N'ose-t-elle pas avouer qu'elle poursuit la vente des terrains publics d'Antony en les affectant à la promotion immobilière ?

Retrouvez-nous sur www.antonyplus.com

MOUVEMENT DEMOCRATE

Groupe Municipal Mouvement Démocrate d'Antony (MoDem)



Commémorations et cinquantenaire des indépendances des pays africains.

2010 est une année remplie de commémorations auxquelles il faut ajouter le cinquantenaire des indépendances des 14 pays africains francophones. Lors des différentes commémorations, la présence du public est habituellement réduite à quelques élu(e)s et certaines personnes se sentant concernées par exemple les anciens combattants... Pourquoi compte-t-on peu d'antonien(ne)s lors de ces événements dans notre ville ? Chaque commémoration ne constitue-t-elle pas un moment privilégié d'entretenir ce fameux lien social ou identité nationale ?

La commémoration, dans notre ville, du cinquantenaire des indépendances des 14 pays africains francophones, ne donne-t-elle pas l'occasion d'écouter l'histoire, le vécu des concitoyens issus de ces pays et d'obtenir les réponses à cette partie de l'histoire de la France email : cpegang@gmail.com



Pierre Rufat

Antony pour tous

Liste d'union UMP, Nouveau Centre et Gauche moderne

La gauche perd la raison

Encouragée sans doute par les élections régionales, la gauche antonienne se lâche. Le dernier tract qu'elle a distribué au marché appelait à manifester sur un ton d'une extrême violence. Jugez-en : « les élus de la majorité municipale multiplient les spoliations », « privent des milliers de jeunes de logements », « menacent le patrimoine architectural », « pratiquent de petits arrangements spéculatifs » et « s'en prennent à tout ce qui les gêne pour leurs opérations immobilières ».

De qui parlent-ils ? Quels sont ces individus sans foi ni loi qui ont fait main basse sur la ville, qui ont fait d'Antony un enfer ?

Les élus de la majorité sont des hommes et des femmes venus de différents horizons et principalement du monde associatif. Ils sont honorablement connus pour leur engagement de longue date aux plans culturel, sportif, social, environnemental. Ils travaillent jour après

jour au contact et à l'écoute des habitants pour aboutir à des solutions consensuelles à tous les problèmes de la vie de la cité. Ils appliquent fidèlement le programme sur lequel ils ont été élus il y a deux ans dès le premier tour des élections municipales.

Les auteurs du tract se sont sans doute trompés de ville ! Habitent-ils vraiment à Antony ?

La gauche d'Antony est sujette à ces crises périodiques, qui la saisissent habituellement au printemps. Habitée un moment par les démons de la Révolution, elle se met à lancer des invectives et des calomnies qui passent les bornes de la diffamation, à défilé dans les rues en vociférant et à rejouer la prise de la Bastille en enfonçant les portes de l'Hôtel de Ville.

Souhaitons que les vacances lui permettent de retrouver ses esprits.

Rendez-vous sur www.antonypourtous.fr
Écrivez-nous sur contact@antonypourtous.fr



François Rivet (PS) Françoise Cornes (DEF) Francis Meunier (PC) Marie Charnier (PS) Dominique Fal (FG) Pascale Le Néouanic (FG)

Union Pour Antony

<http://www.unionpourantony.fr>

LE SCANDALE D'UNE SPOLIATION

Le saviez-vous ?

En 1956, l'Université de Paris a contracté des emprunts pour acheter les terrains et construire les bâtiments de la Résidence Universitaire d'Antony (RUA).

Depuis plus de cinquante ans, le Centre des Oeuvres Universitaires et Scolaires de Versailles (CROUS), grâce aux loyers payés par les étudiants, rembourse ces emprunts. En 2019, au terme de ce remboursement, selon la convention initiale, il devait être pleinement propriétaire de la résidence.

En août 2004, un article de loi, opportunément inséré dans la loi sur les libertés locales par l'ancien maire d'Antony Patrick Devedjian, alors ministre, permet à toute communauté d'Agglomération qui en fait la demande de devenir propriétaire des résidences universitaires situées sur son territoire.

En 2007, la Communauté d'Agglomération des Hauts-de-Bièvre (CAHB) transmet au Préfet la demande de devenir propriétaire de la RUA. Conformément à la loi, la CAHB ne versera pas un centime au CROUS, tout en exigeant que celui-ci continue à rembourser les emprunts jusqu'à leur terme et à payer les impôts et taxes dus par le propriétaire.

Mai 2010 : la commission permanente du Conseil général (on n'a de même pas osé faire passer la délibération en plénière) vote un ci de 2 millions d'euros pour la démolition du bâtiment C de la résidence. L'article 2 de la délibération précise : "la CAHB versera au département tout ou partie de l'excédent financier réel qu'elle pourra dégager fait de la vente du terrain libéré.

Ainsi la CAHB, qui n'a pas déboursé un centime, peut venir encaisser un substantiel bénéfice, rembourser le crédit consenti par le Conseil général... après avoir dépossédé le CROUS de ses droits légitimes de propriétaire et l'avoir contraint à poursuivre les remboursements jusqu'en 2019 ! Il s'agit d'une véritable spoliation.

Ainsi les loyers perçus par le CROUS ne pourront en rien participer à enrichir le patrimoine du logement étudiant mais vont servir à rembourser des emprunts pour des constructions en partie démolies ou vouées à la démolition.

SCANDALEUX !

DomusVi, la clef des services aux Aînés

- Des séjours temporaires ou permanents dans un cadre privilégié.
- Une équipe soignante attentive et qualifiée pour votre confort et votre sécurité.
- Des prestations d'hôtellerie et de restauration de qualité.
- Et un service d'aide à domicile : "la Conciergerie".



RÉSIDENCE RETRAITE ET AIDE À DOMICILE

6/8, avenue du Bois
92290 Châtenay Malabry
Tél. : 01 40 94 89 00
themis-chenay@domusvi.com



DOMUSVI

www.domusvi.com

la cantoché

RESTAURANT

Cuisine traditionnelle française • Terrasse d'été • Banquets



Cartes et Formules midi et soir

Formules midi 13,60 € et 15,60 € + Formule soir 20,30 €

51, rue d'Estienne d'Orves 91370 Verrières-le-Buisson
Tél. : 01 69 20 14 02 - www.lacantoché.com

Fermé le dimanche soir et le lundi

E.R.C.



Rénove tout de la cave au grenier...

Plomberie - Chauffage
Electricité - Vitrierie
Maçonnerie - Peinture

116, avenue du Président J.F. Kennedy 92160 Antony

☎ 01 42 37 53 53 - Fax : 01 42 37 07 59

Site : www.renovetout.fr

Au Petit Trianon

Literie Tapisserie - Neuf et Réfection
Sur Rendez-vous - Travail Artisanal

☎ 01 46 30 14 54

M.C. & G. MARZIN

442, av. du Gal de Gaulle
92140 Clamart



C O D I B A T

D É V E L O P P E M E N T

- CONCEPTION - MAÎTRISE D'ŒUVRE ●
 - CONDUITE TRAVAUX - COORDINATION ●
 - PILOTAGE ●
- POUR CONSTRUCTION NEUVE
ET RÉHABILITATION

Immeuble Le Quartz - 58/70, Chemin de la Justice
92297 Châtenay-Malabry Cedex

☎ 01 45 37 37 97 Fax : 01 45 37 02 74 Email : codibat.developpement@wanadoo.fr

MAGASIN **OuvertureS.** ouvre ses portes à **ANTONY !**

DU 1^{er} AU 31 JUILLET 2010
PROPOSÉ DE 10 ANS D'EXPÉRIENCE

-15 %
sur toute notre gamme

VENEZ NOUS RENDRE VISITE
DANS NOTRE SALLE D'EXPOSITION

Études et devis **GRATUITS**

CÔTÉ FERMETURES
77 av de La Division Leclerc
92160 ANTONY
01 40 96 87 03

OuvertureS.
www.ouvertures.com

AB ALBERT BRACK OPTIQUE

À ANTONY DEPUIS 1965
OPTICIENS DIPLOMÉS

Verres de contact / Jumelles / Baromètres
1, rue Auguste Mounié - 92160 Antony
☎ 01 46 66 03 86

SARISKÀ

Pour votre maison
Voilages doubles-rideaux
au mètre et sur mesure

Sur 10 modèles de voilages en stock
possibilité de confection en 48h

29, avenue Armand Guilleboud - 92160 Antony
Tél. Fax : 01 46 68 27 70

Entreprise Générale de Bâtiment
KALLISTÉ constructions
Pavillon Agrandissement
Surélévation



www.kallisteconstructions.com
 8, rue Montespan - 91000 EVRY 01 60 78 16 80

AMÉNAGEMENT INTÉRIEUR DÉCORATION
 ÉTUDES ET RÉALISATION TOUT CORPS D'ÉTAT

Peinture intérieure • Peinture décorative
 Ravalement • Parquet • Revêtements de sols

Depuis 60 ans à votre service

Ets LE GUELLEC
 7/9 rue A.C.H. Boule
 92702 ANTONY Cedex

Tél : 01 46 66 44 01
 Fax : 01 46 66 11 05
 E-mail : sgy@leleguellec@wanadoo.fr



renovTOO Architecture d'intérieur et rénovation

PARQUET
 vente / pose et vitrification / réparation

PEINTURE
 d'intérieur et décorative

SALLE D'EXPOSITION sur RDV

1, avenue Saint-Exupéry - 92160 Antony
 Tél : 01 41 13 95 82 - Port : 06 63 11 19 59 - Fax : 01 72 70 34 65
service.client@renovtoo.com www.renovtoo.com



Ouvert jusqu'à 19h30

PETILLOT PRIMEURS
La Boutique
Fruits et légumes - Crèmerie
Vins fins - Produits corses
et, depuis trois générations sur votre marché d'Antony et de Bourg-la-Reine

87, avenue Aristide Briand - 92160 Antony
 ☎ 01 42 37 75 65
 Parking mis à votre disposition gratuitement



Arnaud ROLLET Tapissier - Décorateur

Restauration de sièges
Fabrication de rideaux, voilages, tentures murales

Voile rapide 6 jours ouvrables

Village artisanal 33, rue de la Bièvre 92340 Bourg-la-Reine
 Tél./Fax : 01 46 66 18 50 - arolletdecorat@sfr.fr



ETS LAMICHE **ANTONY Fenêtres**

FABRICANT PVC - ALU
VÉRANDAS - FENÊTRES
VOLETS - PORTES

2 av du Président Kennedy - ANTONY
 ☎ 01 46 66 01 58
www.antony-fenêtres.fr



POINT FORT FICHET CONCESSIONNAIRE Fichet Point Fort

B.L.R. PROTECTION Devs gratuits. Décaage serrures. Toutes marques.

Fichet p3d
 La technologie signée Fichet qui révolutionne la sécurité.

- Blocs-portes
- Portes blindées
- Coffres-forts
- Fermetures
- Alarmes
- Interphones
- Automatismes
- Fenêtres PVC

78, boulevard du Maréchal Joffre 92340 Bourg-la-Reine
 01 47 02 20 20 www.blr-protection.fr



CENTRAL CHANTIER
Electricité générale
 Installation - Neuf - Rénovation
 Mise en conformité - Dépannage
www.central-chantier.com

Siège social : 59, rue Roger Salengro 92160 Antony
 Port : 06 07 99 67 67

Bureaux : 32, rue Gambetta 91300 Massy
 ☎ 01 64 47 13 03



Bienvenue à Du 27/04 au 9/06

27/04 Sofia OUENNOURI
 2/05 Ethan PYRAME
 4/05 Tesnim BOUKERMA
 5/05 Gabriel CLEMENÇON-OTERO SANCHEZ
 6/05 Yasmine N'DIAYE
 6/05 Mohammed SERRAR
 7/05 Sofia ROSER
 8/05 Anaïs ANELLO
 10/05 Tais KENTSOP
 10/05 Noah TIEBY SOMBO
 12/05 Théo RIZKALLAH
 12/05 Noémie SEIGNEUR
 12/05 Seydina SOW
 13/05 Maylie FOUTOU
 13/05 Maximilian KHALES
 14/05 Eloa JOVY
 14/05 Lucas MULLER
 15/05 Sixtine GITTON
 15/05 Clara LE LAMER
 16/05 Kiara ANDREATTA
 16/05 Élisabeth GUESSANT
 16/05 Clément LEFEVRE
 16/05 Nathan YAPO
 16/05 Zaïna ALALI
 16/05 Thomas CLÉMENT
 17/05 Gabriel DELAUNAY
 17/05 Malycia FORTIN
 17/05 Farès KEFIFA
 17/05 Tamim SADDIK
 17/05 Sophia SCRIVA
 18/05 Maëlan RAVON
 19/05 Axelle ROUJEAU
 19/05 Gianni FONTANA
 19/05 Céline ZHANG
 20/05 Alice LE BARBER
 20/05 Aghélas ALOUACHE
 20/05 Dyl ClERMONT
 21/05 Melvin CADOU
 21/05 Léonie LEJEAU
 21/05 Anaïs DELANOUE CASTÉROT
 22/05 Alexis FAUVEAU
 22/05 Mathias HOLLEBÈQUE
 23/05 Vitalie DAUTRIF
 24/05 Ngando MANGA DOUALLA
 24/05 Noa PAIMBENI
 24/05 Cassandre GLOAGUEN HASSANALY
 24/05 Lilou LADAUGE
 24/05 Bui MAC
 25/05 Théo FOURNIER
 26/05 Zélie BLUM
 26/05 Tibau MORVAN
 26/05 Louis RENAUD
 28/05 Karim CHAKROUN
 31/05 Daoud ZOUHIRI
 31/05 Clarisse DUPUIS
 1/06 Lylou ALVES
 1/06 Nolan CEANT
 2/06 Raky Fatimata BAL
 2/06 Thomas CONNEN
 2/06 Irénée DURVILLE
 3/06 Titouan FROIDURE
 3/06 Liam TOMASZEWSKI
 4/06 Emma BAPTISTAL
 4/06 Chiara DI GIUSTO
 4/06 Driss PAUMIER
 5/06 Raoul CAVDAR DOMINGUEZ
 5/06 Gabriele ENRICO
 5/06 Vinucha VIMALANATHAN
 7/06 Morgane GALLICE
 7/06 Lisa HUL
 7/06 Elliot PETIT
 7/06 Sophie WEISS
 8/06 Mareva DONFACK NANAN
 8/06 Manel ELLIAMINE
 8/06 Léo HUGOU
 9/06 Samuel FAURITE

Félicitations à Du 15/05 au 12/06

15/05 Ishak ABDERRAHMANE et Flore FAUGERON
 15/05 David FRESTEL et Joëlle BOUILHAGUET
 15/05 Julien GÂTEL et Sophie COMBE
 15/05 Marc-Antoine GODEFROY et Marion AYNÈS
 15/05 Lyes LOUCIF et Sonia MOHAMMEDI
 15/05 Quang-Anh NGUYEN et Audrey OUDIT
 15/05 Benoît TEYSSANDIER et Ly LO
 20/05 Ludovic MANCHON et Laurence BEAU-LAUPIE
 21/05 Yassine OUACHEK et Aïcha MAMOUNI
 21/05 Grégory SCHWAB et Nadia CHAOUCH
 22/05 Xavier FOURNIER et Aurélie GUILLOTEAU
 22/05 François GINESTET et Emmanuelle TRUCHON
 22/05 Pierre LORY et Christine RIQUER
 22/05 Patrick NGOMA ANEGHÉ et Laëtitia FASSASSI
 22/05 Joffrey SARRAZIN et Julie COUPEL
 22/05 Raoul VYUMVUHORE et Catherine MINANI
 22/05 Jacques XAVIR et Marilyn JOUNINET
 24/05 Richard DARMON et Samantha SARI
 29/05 Julien BALTHASAR et Laurence NDIAYE
 29/05 Nebojsa MAKSIMOVIC et Tamara BABIC
 29/05 Guillaume MESLIN et Raphaëlle FOURNIER
 29/05 Stéphane NEMAR et Sonia AMAMI
 29/05 Sébastien SATRE et Florence NOËL
 29/05 Bruno VAYER et Angelica TRUBUIL
 2/06 Vincent BERTON et Annabelle ANDRIEU
 5/06 Laurent DEBRUYNE et Anne COUTY
 5/06 Emmanuel DELORME et Léopoldine RENARD
 5/06 Moussa GOSSE et Muriel BARNIER
 5/06 Hamdi HADDAD et Sihame CHAÏRAT
 5/06 Samuel LANDREAU et Caroline LANGLET
 5/06 François-René LEBATARD et Clémence HERISSON
 5/06 Benoît MAS et Nathalie AKIBODE
 9/06 Jean-Maurice DRADEM et Laurence GUILLOT
 9/06 Khalid RABYA et Bouchra BERHILI
 11/06 Alexandre IMBERT et Marie COURCY
 12/06 Gilles GUITTARD et Geneviève SUSCILLON
 12/06 Danny SOK et Pauline PHUNG

PUBLICATIONS NOMINATIVES

Les dispositions législatives imposent que l'accord exprès des intéressés soit recueilli pour la publication d'informations concernant les naissances, mariages et décès dans le bulletin municipal. Les personnes qui refusent cette publication doivent le signaler aux services de l'État civil (01 40 96 71 27) ou du Bulletin Municipal (01 40 96 71 16).

Au revoir à Du 28/04 au 3/06

Walter GRIENGL, 92 ans, le 28/04
Alain THENARD, 64 ans, le 2/05
Henri REYNAUD, 81 ans, le 7/05
René SQUINABOL, 78 ans, le 7/05
Marie-Claire LACOUTURE,
 veuve LEMARCHAND, 88 ans, le 11/05
Stefan WILKUS, 57 ans, le 13/05
François GILLET, 82 ans, le 14/05
Marthe VASSE, veuve DEKNUYDT,
 95 ans, le 15/05
Nicole BANIEL, épouse BRÉGARDIS,
 62 ans, le 18/05

Catherine DIVE, épouse PARADON,
 64 ans, le 20/05
Stéphane PAYET, 50 ans, le 20/05
Zohra BEKHIT, 77 ans, le 21/05
Julio MARTINS, 67 ans, le 21/05
Henri MOLARD, 92 ans, le 21/05
Andréa ROUCAYROL, veuve JEANNIN,
 96 ans, le 23/05
Christiane BIHOUIS, veuve MORGEAT,
 77 ans, le 26/05
René DAGNAUD, 86 ans, le 23/05
Robert GRAS, 75 ans, le 24/05

Guy JANNOT, 86 ans, le 26/05
Oriente DAL BORGIO, 83 ans, le 27/05
Jean-Calvin TIAM, 35 ans, le 28/05
Monique CAMPION, veuve CORBEL,
 69 ans, le 29/05
Lucienne HULIN, veuve VAUCOY,
 86 ans, le 30/05
Marguerite BISSON, 90 ans, le 2/06
Claude MARQUAY, 56 ans, le 5/06
Michel de GRAILLY, 33 ans, le 31/05
Marie PHILBERT, 98 ans, le 2/06
Léa PROUZET, veuve JAROUSSE, 91 ans, le 3/06

Batiferm
 SERRURERIE - VITRERIE
 Installation et dépannage de serrures
 de toutes marques
 Blindage et ouverture de portes
 Devis et déplacement gratuit
01 46 68 21 22
 70 av. de la Div. Leclerc - Antony

ELECTRICITÉ GÉNÉRALE
MISMISIS NICOLAS
 INSTALLATION - RÉNOVATION
 DÉPANNAGE RAPIDE
 Alarmes - Digicodes
 Interphones
 Portiers Vidéo - Chauffage Électrique
 Motorisation Portails
 55 bis rue J. Jaurès - 91370 VERRIÈRES LE BUSSON
 ☎ 01 60 14 07 75 - Portable : 06 60 49 50 31
 Télécopie : 01 69 63 90 33

L'informatique à domicile
 Un professionnel à votre écoute du lundi au samedi de 8h30 à 20h
Assistance - Dépannage
Formation
 50% de réduction d'impôt sur prestations à domicile avec le CESTI
 Prix compétitifs
 Dépannage PC / Installation / Internet ADSL
SOS ORDINATEUR capmicro97@orange.fr
 capmicro@gmail.com
CAP-MICRO
 55, rue Adolphe Pajoulet - Antony
06.11.57.56.13

Élus de la majorité

JEAN-YVES SÉNANT, Maire, reçoit en semaine de 15 h à 18 h. Prendre rendez-vous au 01 40 96 72 97 ou 71 01. E-mail : jean-yves.senant@ville-antony.fr

TOUS LES MAIRES-ADJOINTS ET LES CONSEILLERS MUNICIPAUX

reçoivent à l'Hôtel de Ville ou à la mairie annexe de leur quartier, sur rendez-vous au 01 40 96 71 65 ou 73 30.

MAIRES-ADJOINTS

Sophie DEVEDJIAN, urbanisme, politique de la ville et cohésion sociale

Jean-Yves LE BOURHIS, éducation

Véronique BERGEROL, jeunesse, seniors, relations intergénérationnelles, enfance et famille

Jean-Paul DOVA, développement économique, emploi et anciens combattants

Isabelle ROLLAND, culture

Pascal COLIN, pôle social

Marie-Louise MARLET, commerces, artisanat et jumelages

Philippe SERIN, sécurité et prévention

Armelle COTTENCEAU, environnement et développement durable

Philippe MARTIN, transports, circulation et sécurité routière

Nilda ZÉRAH, ressources humaines, affaires civiles et élections

Jacques LEGRAND, logement

Colette COVI-HOUEMAVO, intégration

CONSEILLERS MUNICIPAUX DÉLÉGUÉS

Pierre MÉDAN, finances et gestion

Christian OLLIVRY, solidarités actives

Anny LÉON, vie associative et bénévolat

Gilles LE LAMER, sport

Mireille BUGAT, pauvreté et précarité

Damien AUBINEAU, budget

Sylvie AGUILAR, relations avec les entreprises

Cyril ADDA-HALIMI, actions jeunesse

Michel FOUQUET, travaux

Fatima MESSAOUDI, autonomie des seniors

Gérald SIMON, nouvelles technologies et e-démocratie

Martine BOUCHET-LEMOINE, animations

Wissam NEHMÉ, nuisances environnementales

Danielle NGUYEN, affaires funéraires et rénovation du cimetière

Ioannis VOULDOUKIS, santé, sciences et hygiène

Rosa VLASTOS, animations seniors

Serge GUÉVEL, actions en faveur de l'emploi

Verena GONIN, handicapés

Kamel MOHAMMEDI, promotion du service civil, développement du bénévolat et des projets humanitaires pour les jeunes

Maryse LEMMET, réseaux et maîtrise de l'énergie

Christian FAU, projets de développement économique

Élus de l'opposition

UNION POUR ANTONY

Parti Socialiste, Défi pour Antony, Parti Communiste Français, Parti de gauche. Permanence le samedi de 9 h à 11 h, à l'Hôtel de Ville.

François RIVET

06 78 85 45 77

Françoise COLMEZ

01 46 66 01 27

06 77 39 57 53

François MEUNIER

06 60 64 18 32

Marie-Thérèse CHARRIER

06 08 25 08 97

Dominique FIÉ

06 08 66 03 61

Pascale LE NÉOUANNIC

06 86 46 23 87

ANTONY PLUS

Citoyens à Antony, PRG, les Verts
www.antonyplus.com

Magali BUZELIN (Antony plus, les Verts)

06 81 72 65 65

Fabien FEUILLADE (Antony plus, Citoyens à Antony)

06 81 48 21 59

Pierre RUFAT (Antony plus, Citoyens à Antony, PRG)

01 46 74 58 57

MOUVEMENT DÉMOCRATE

MoDem d'Antony

Caroline PÉGANG

06 26 86 04 03

VOS CONSEILLERS GÉNÉRAUX

Canton Nord : Patrick DEVEDJIAN

Sur rendez-vous au 01 47 29 32 33.

pdevedjian@cg92.fr

ou www.patrickdevedjian.fr

Canton Sud : Jean-Paul DOVA

Sur rendez-vous au 01 40 96 71 33.

jpgdova@cg92.fr ou

jpgdova.typepad.com

VOTRE DÉPUTÉ

Georges SIFFREDI reçoit le premier lundi

du mois entre 17 h 30 et 18 h 30,

sur rendez-vous au 01 40 63 56 53

(hors vacances scolaires).

gsiffredi@assemblee-nationale.fr

**IMAGERIE MÉDICALE DU BOIS DE VERRIÈRES**

48, rue du Colonel Fabien 92160 Antony

Parking gratuit 40 places

RADIOLOGIE

Dentaire

Ostéodensitométrie

Radiologie interventionnelle

Pédiatrie

**ECHOGRAPHIE
DOPPLER**

01 46 66 69 50

**IMAGERIE
DE LA FEMME**

Mammographie

numérique

Echographie

pelvienne

IRM

mammaire

et pelvienne

**SCANNER**

Scanner cardiaque

et coronaire

Coloscopie virtuelle

IRM

AngioIRM sans injection

01 42 37 08 88

HÔTEL DE VILLE

Place de l'Hôtel de Ville, **tél. : 01 40 96 71 00**
Ouvert du lundi au vendredi de 8 h 30 à 12 h et de
13 h 30 à 17 h 30.

En juillet, permanence jusqu'à 19 h le mardi et de
9 h à 12 h le samedi matin aux dates suivantes :

- services de l'état civil, des élections/affaires
générales : les mardis 6 et 13/07 ainsi que les
samedis 3, 10, 17, 24/07.

Reprise le samedi 4 septembre.

**Attention, les permanences du service
Élections/Affaires Générales sont accessibles
uniquement sur RDV au 01 40 96 73 70 ou
73 72 ou 73 34 ou 71 26 - 71 28.**

- la régie centrale : samedis 3 et 10/07. Pas de
permanence le mardi 6 juillet.

Reprise le samedi 4 septembre.

Site : www.ville-antony.fr

E-mail : webmaster@ville-antony.fr

MAIRIE ANNEXE

Baconnets, place des Baconnets,
tél. : 01 42 37 52 10

Fermée du 1^{er}/07 au 3/09 inclus.

MAIRIE À DOMICILE

Pour les personnes à mobilité réduite,
sur rendez-vous.

Tél. : 01 40 96 71 26 ou 01 40 96 71 28

ESPACE NOYER-DORÉ

4, bd des Pyrénées - **Tél. : 01 40 96 68 10**
Fermé du 2 au 20 août inclus.

LES ÉCRIVAINS PUBLICS

Ils vous aident à rédiger vos courriers et dans
vos démarches administratives, sans rendez-vous,
à l'Hôtel de Ville (mardi 17 h 30 à 18 h 30,
samedi 10 h à 12 h).

Pas de permanence en été.

Reprise le 13 septembre.

LE CONCILIEUR

Il tente gratuitement de régler à l'amiable
les désaccords que vous avez avec des
personnes. Il vous reçoit sur rendez-vous au :
01 40 96 71 06 ou jalin92160@gmail.com

CONSULTATIONS JURIDIQUES GRATUITES

Elles ont lieu à l'Hôtel de Ville, le mardi et le jeudi de
17 h 30 à 19 h et le samedi de 11 h à 12 h, sans
rendez-vous.

Pas de permanence en août.

Reprise le 1^{er} septembre.

ASSOCIATIONS

M. Herberg, consultant bénévole, vous aide dans
vos démarches pour créer et gérer une association
à Antony. Il reçoit sur rendez-vous, le jeudi de
17 h à 20 h au 34/36 rue A. Mounié.

Consultations gratuites.

Tél. : 01 40 96 72 51.

Pas de consultation du 16/07 au 1^{er}/09 inclus.

SERVICE LOGEMENT

21 av. Pierre Brossolette
Accueil du public du lundi au vendredi,
de 14 h à 17 h.

Tél. : 01 40 96 31 45.

Pas de permanence en juillet et en août.

**COMMUNAUTÉ D'AGGLOMÉRATION
DES HAUTS-DE-BIÈVRE**

3 Centrale parc, av. Sully Prud'homme,
92298 Châtenay-Malabry Cx.

Tél. : 01 41 87 82 82

cahb@agglo-hautsdebievre.fr

MAISON DES ENTREPRISES ET DE L'EMPLOI

Immeuble Newton
42, avenue Aristide Briand à Antony

Tél. : 01 41 87 69 00

www.mdee-hautsdebievre.fr

Fermée le 13 juillet.

CENTRE DES IMPÔTS

Permanence les 2^{es} et 4^{es} jeudis de chaque mois,
salle François Molé (place Firmin Gémier).

Pas de permanence en août.

ANTRAIDE

Les particuliers qui recherchent quelqu'un pour
du jardinage, du ménage, des travaux de couture,
des gardes d'enfants... les entreprises qui ont
du rangement, du conditionnement... peuvent
s'adresser à ANTRAIDE, 1 place Auguste Mounié.

Tel. : 01 46 66 32 33

PLANIFICATION FAMILIALE

Centre de planification et d'éducation familiale.

À la PMI, 77 rue P. Legouty.

Ouvert tout l'été sur RDV.

Tél. : 01 46 66 63 25.

ACCUEIL CONFLITS FAMILIAUX

Permanence gratuite de l'association Dinamic le 2^e
et 4^e mardi de chaque mois de 16 h à 18 h, place
Auguste Mounié. Sur rendez-vous, Possibilité de
rendez-vous à la permanence d'action sociale CAF,
6 square des Corbières, quartier Noyer Doré.

Pas de permanence en août.

Reprise le 7 septembre.

Tél. : 01 46 01 99 19.

AIDE AUX VICTIMES

Permanence du lundi au vendredi, de 9 h à 11 h,
1 place A. Mounié.

Tél. : 01 40 96 72 36

Fermé du 7/07 au 6/09 inclus.

**MARCHÉS PUBLICS :
APPELS À LA CONCURRENCE**

La Ville diffuse sur son site Internet des avis
d'appels à la concurrence pour des marchés
qu'elle envisage de passer. Pour consulter
ces annonces, il suffit de se connecter sur le
www.ville-antony.fr - rubrique marchés
publics.

Lady Di

*Bijouterie
Fantaisie*

20, rue Auguste Mounié
92160 - ANTONY

**La Maison
Des Travaux**
Bureau de conseils et travaux

Nous avons les pros qu'il vous faut !

**Rénovation - Gros œuvre
Décoration - Travaux d'intérieur**

Devis gratuits

Agence 92 Sud PIERRE WAREL
04 45 50 06 85 / 01 49 92 58 92
pierre.warel@lamaisondestravaux.com
www.lamaisondestravaux.com

Le CONSERVATEUR
GROUPE
Depuis 1888

100% assurance sur l'avenir

Votre
gestionnaire
de patrimoine

Tontine
AREP
HELIOS
Épargne
Retraite
Prévoyance
Placements
financiers

Agence de Bourg-la-Reine 68, bd du Maréchal Joffre
92340 Bourg-la-Reine - Tél. : 01 41 87 00 15



LES MENUS DES CANTINES

| | Lundi | Mardi | Mercredi | Judi | Vendredi |
|------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Du 5/07 au 9/07 | Tomates & olives à la vinaigrette Rôti de veau sauce napolitaine Purée de pommes de terre Cantal à la coupe Clafoutis aux cerises | Taboulé Sauté de porc ou Sauté de dinde sauce basilic Pêlé-mêlé provençal Petit suisse nature et sucre Fruits de saison | Melon vert Sauté d'agneau BIO au thym Pommes noisettes Brie à la coupe Crème dessert vanille | Salade de tortis venitienne Escalope de poulet au jus Gratin de courgettes Yaourt nature et sucre Salade de fruits frais | Carottes râpées & raisins Filet de saumon sauce lombarde Riz créole Emmental à la coupe Compote de pommes |
| Du 12/07 au 16/07 | Salade de carottes cuites au cumin Rôti de porc ou de dinde sauce estragon Haricots blancs à la tomate Carré de l'Est Fruits de saison | Pâté de foie Roulade de volaille & cornichons Sauté de bœuf sauce tomate Chou-fleur ciboulette Yaourt nature et sucre Fruits de saison | Férié | Salade Iceberg Escalope de poulet au jus Poêlée de légumes Tome blanche à la coupe Glace | Pastèque Filet de colin sauce citron Blé Fromage fondu, Président Mousse au chocolat |
| Du 19/07 au 23/07 | Salade haricots rouges et maïs Escalope cordon bleu Petits pois carottes Yaourt nature et sucre Fruits de saison | Fêtes des centres Duo melon pastèque Tartines Pop corn nature Dés de fromages Glace vanille fraise | Concombre et menthe Rôti de bœuf froid et mayonnaise Salade piémontaise sans jambon Gouda à la coupe Tarte pomme rhubarbe | Betteraves vinaigrette et ciboulette Sauté de porc ou de dinde sauce crétoise Céréales gourmandes Cantal à la coupe Salade de fruits frais | Carottes râpées maison et citron Filet de saumon à l'oseille Epinards à la crème et Pommes de terre Fromage blanc et sauce fraise Cigarettes russes |
| Du 26/07 au 30/07 | Pastèque Pilon de poulet et ketchup Pommes rôties Fromage fondu Président Liégeois à la vanille | Salade iceberg Escalope de porc ou de dinde aux olives Semoule Tome blanche à la coupe Compote pommes abricots | Carottes râpées maison Rôti de dinde sauce Marengo Jardinière de légumes Camembert Glace | Salade de riz nicçois Rôti de bœuf et jus Haricots beurre ail et persil Yaourt nature et sucre Fruits de saison | Chou-fleur cuit sauce cocktail Filet de hoki sauce Nantua Coquillettes St Paulin à la coupe Fruits de saison |
| Du 02/08 au 06/08 | Courgettes cuites à la grecque Rôti de dinde sauce orientale Boullgour Tome noire à la coupe Fruits de saison | Melon vert Rôti de bœuf et ketchup Poêlée de légumes Cantal à la coupe Eclair au chocolat | Tomates vinaigrette Sauté d'agneau et jus au thym Haricots blancs à la tomate Brie Flan nappé caramel | Sardines à la tomate Quiche et tarte au fromage Salade verte Yaourt nature et sucre Fruits de saison | Betteraves vinaigrette Filet de saumon sauce aneth Riz créole Petit suisse fruités Salade de fruits frais |
| Du 09/08 au 13/08 | Carottes râpées à l'orange Sauté de veau au jus Haricots verts extra à l'ail Tome blanche à la coupe Glace | Macédoine mayonnaise Poulet rôti Label rouge Frites Coulommiers Fruits de saison | Melon vert Filet de saumonette sauce oseille Macarons Fromage fondu, Président Flan vanille | Taboulé Escalope de porc ou de dinde à la sauce Gratin de courgettes Yaourt nature et sucre Fruits de saison | Salade iceberg Filet de Colin sauce citron Blé Montboisier Compote de pomme |
| Du 16/08 au 20/08 | Salade de farfales Escalope Cordon bleu Chou-fleur ciboulette Yaourt nature et sucre Fruits de saison | Fêtes des centres Duo melon pastèque Tartines Pop corn nature Dés de fromages Glace vanille fraise | Tomates vinaigrette et basilic Sauté de bœuf bio sauce basquaise Purée haricots verts Edam à la coupe Tarte normande | Friand fromage Sauté de dinde au jus Carottes Vichy Fromage blanc nature & sucre Glace | Betteraves et maïs vinaigrette Filet de cabillaud sauce curry Riz safrané Bûchette de chèvre à la coupe Salade de fruits |
| Du 23/08 au 27/08 | Pastèque Sauté d'agneau sauce tomate Semoule Carré de l'Est Liégeois à la vanille | Tomates vinaigrette et olives Pizza royale et pizza champignons Salade verte Montboisier Glace | Chou-fleur sauce cocktail Rôti de bœuf froid et ketchup Salade de tortis Cantal à la coupe Fruits de Saison | Salade de riz Rôti de porc ou de dinde sauce paprika Jardinière de légumes Yaourt nature et sucre Fruits de saison | Carottes râpées et citron Filet de saumon sauce aneth Pommes vapeur Emmental à la coupe Compote pommes abricots |
| Du 30/08 au 31/08 | Betteraves vinaigrette Sauté de porc ou de dinde sauce échalotes Coquillettes Bleu à la coupe Fruits de saison | Tarte aux poireaux Rôti de bœuf au jus Petits pois carottes Brie Glace | | | |

URGENCES

MÉDECINS :
service des gardes de nuit et de
week-end, composer le 15
SOS 92 URGENCES MÉDICALES :
01 46 03 77 44

DENTISTES :
15 ou 01 41 09 73 20
Les dimanches et jours fériés
de 9 h à 12 h et de 15 h à 17 h

AMBULANCES ARM. Jour et nuit :
01 40 96 99 39

POMPIERS :
appeler le 18 ou le 112 depuis un
portable

POLICE MUNICIPALE :
3, bd Pierre-Brossolette,
01 40 96 72 00
Du lundi au vendredi de 7 h 30
à 18 h 30
Le samedi de 11 h à 18 h 30
Le dimanche de 8 h 30 à 18 h 30

COMMISSARIAT DE POLICE :
50, avenue Gallieni,
01 55 59 06 00.

Urgence appeler le 17

Poste de Police du Noyer Doré,
8, rue de la Méditerranée, du lundi
au vendredi

de 9 h à 12 h et de 14 h à 19 h,
01 55 59 19 70

GENDARMERIE :
5, rue Gabriel-Péri, Châtillon,
01 46 57 22 22

ALLÔ ! ENFANCE MALTRAITÉE :
119 ou 0800 05 41 41

CENTRE ANTIPOISON :
01 40 05 48 48

Dépannage 24 h/24
EDF : 0810 333 292
GDF : 0810 433 292
Allô voirie service :
01 55 59 22 59

PHARMACIES
DE GARDE
LES DIMANCHES
ET JOURS FÉRIÉS

➤ **Le 11 juillet,**
pharmacie Maman,
26, rue Auguste Mounié,
tél. : 01 46 66 01 43

➤ **Le 14 juillet,**
pharmacie du Métro,
42, rue Auguste Mounié,
tél. : 01 46 66 01 16

➤ **Le 18 juillet,**
pharmacie du Pont,
52, av. de la Division Leclerc,
tél. : 01 46 66 01 79

➤ **Le 25 juillet,**
pharmacie Hamarsy,
123, av. Aristide Briand,
tél. : 01 46 66 51 68

➤ **Le 1^{er} août,**
pharmacie Kennedy,
72, av. du Pdt. J-F. Kennedy,
tél. : 01 46 66 16 43

➤ **Le 8 août,**
pharmacie Adda Halimi,
1, place de la résidence,
tél. : 01 47 02 89 85

➤ **Le 15 août,**
pharmacie Cusson,
69, av. Aristide Briand,
tél. : 01 46 66 74 55

➤ **Le 22 août,**
pharmacie Mannion,
9, rue de l'Eglise,
tél. : 01 46 66 10 23

➤ **Le 29 août,**
pharmacie Thierry,
59, av. François Molé,
tél. : 01 56 45 07 33

➤ **Le 5 septembre,**
pharmacie To Vinh,
Ccial La fontaine Mouton,
tél. : 01 46 66 36 21

**En dehors des heures
d'ouverture, s'adresser
au commissariat d'Antony :**
01 55 59 06 00

PHARMACIES FERMÉES
EN JUILLET OU EN AOÛT

➤ **Pharmacie Adda Halimi,**
1, place de la Résidence,
tél. : 01 47 02 89 85
Fermée du 9/8 au 31/8 inclus

➤ **Pharmacie Bader,**
32 av. Aristide Briand,
tél. : 01 46 66 10 78
Fermée du 31/7 au 15/8

➤ **Pharmacie Bader Fossier,**
8, av. de la Division Leclerc,
tél. : 01 46 66 01 46
Fermée du 3/8 au 1/9 inclus.

➤ **Pharmacie Kennedy,**
72, av. du Président Kennedy,
tél. : 01 46 66 16 43
Fermée du 9/8 au 29/8 inclus.

➤ **Pharmacie Chau,**
69, av. Raymond Aron,
tél. : 01 47 02 86 02
Fermée du 8/8 au 22/8 inclus.

➤ **Pharmacie Cusson,**
69, av. Aristide Briand,
tél. : 01 46 66 74 55
Fermée du 16/8 au 25/8 inclus.

➤ **Pharmacie Vu,**
37, rue des Garennes,
tél. : 01 42 37 90 33
Fermée du 1/8 au 29/8 inclus.

➤ **Pharmacie des Sources,**
59, avenue François Molé,
tél. : 01 56 45 07 33
Fermée du 1/8 au 28/8 inclus.

➤ **Pharmacie TO Vinh,**
2, allée du Nil C.C. Fontaine Mouton,
tél. : 01 46 66 36 21
Fermée du 18/8 au 5/9 inclus.

➤ **Pharmacie Bonnardot,**
81, rue Mirabeau,
tél. : 01 42 37 77 30
Fermée du 10/8. au 25/8 inclus.

Toutes les cartes en main
pour vos aménagements



archea
100 40 00 PLACARD

Design et réalisation de tous les aménagements de votre intérieur. Nous sommes à votre service pour tous vos projets de rénovation et de décoration.

01 46 66 08 04
Antony
antony@archea.fr

01 46 55 11 55
Chatillon
chatillon@archea.fr

EFIMO
IMMOBILIER

AGENCE EFIMO

11 Av. Aristide Briand
92160 ANTONY



ANTONY proche Centre-Ville

Dans résidence de standing, beau type 2 lumineux composé d'une entrée avec dégagements, cuisine US équipée, chambre, S, de bains et wc indépendants. Cave et parking en sous-sol. À visiter rapidement
251 000 € F.A.I.



ANTONY Centre

Belle maison de caractère rénovée avec goût. Le charme de l'ancien combiné avec de belles prestations actuelles. Maison coup de cœur.

590 000 € F.A.I.



ANTONY

Grande maison rénovée avec goût ; base de 1930 agrandie et surélevée en 2006 ; 3 / 4 chambres, bureau ; jardin clos. Très belles prestations. Villeries exceptionnelles.

790 000 € F.A.I.



Exclusivité

ANTONY

Appartement atypique de plus de 200 m² habitables, vaste séjour, grande cuisine, salle de jeux, salle de sport, SPA, terrasse, deux parkings.

945 000 € F.A.I.

Tél. : 01 46 74 18 40

CHAUFFAGE • PLOMBERIE • CONTRAT D'ENTRETIEN • S.A.V.

LE CHAUFFAGE ÉCO
Allier Économie et Écologie

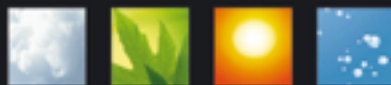
- Chaudières à condensation
- Pompes à chaleur
- Panneaux solaires

SAMEDI INCLUS
CONTRAT D'ENTRETIEN
10 ANS DE CONTRÔLE
CHAUDIÈRES

PARTICULIERS • COLLECTIVITÉS
SYNDICS • GÉRANTS D'IMMEUBLES

INSTALLATIONS - RÉPARATIONS
TRANSFORMATIONS - RAMONAGES

Journo



Le spécialiste des énergies renouvelables.



Notre ambition,
votre satisfaction

www.journo.fr - Fax : 01 41 98 78 16 - agence.antony@journo.fr

47 bis av. Aristide Briand - 92160 ANTONY



01 41 98 78 18



LA RENTRÉE S'ACTIVE

Dimanche 5 septembre 10h / 18h



Sports
Loisirs
Culture